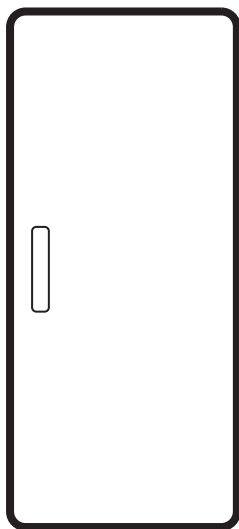


AEG

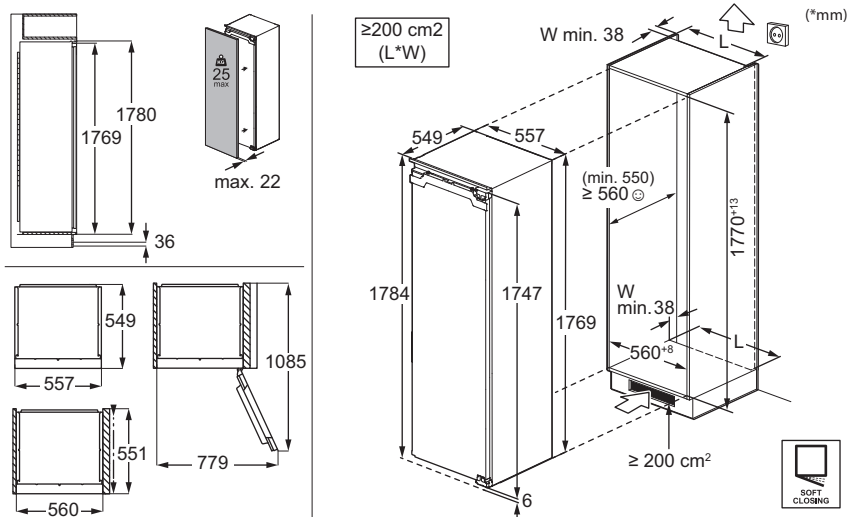


aeg.com/register

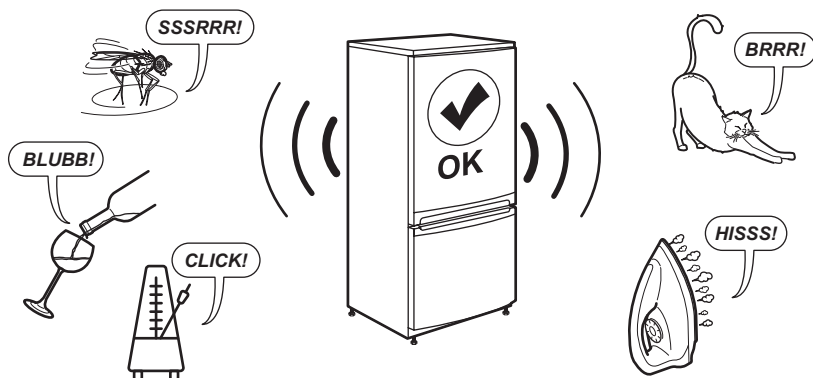


TK9CS181DC

INSTALACE / INSTALLATION / INSTALLATIE / PAIGALDAMINE



HLUK / LYDE / GELUIDEN / HELID



1. BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE.....	3	7. ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD.....	12
2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY.....	5	8. TECHNICKÉ ÚDAJE.....	14
3. OVLÁDACÍ PANEL.....	7	9. INFORMACE PRO ZKUŠEBNY.....	15
4. DENNÍ POUŽÍVÁNÍ.....	8	10. POZNÁMKY K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO	
5. TIPY A RADY.....	10	PROSTŘEDÍ.....	15
6. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA.....	11		

1. ⚠ **BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE**

Tento návod si pečlivě přečtěte ještě před instalací spotřebiče a jeho prvním použitím. Výrobce nenese odpovědnost za žádný úraz ani škodu v důsledku nesprávné instalace nebo použití. Návod k použití vždy uchovávejte na bezpečném a přístupném místě pro jeho budoucí použití.

1.1 Bezpečnost dětí a postižených osob

- Tento spotřebič smí používat děti starší osmi let nebo osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby bez patřičných zkušeností a znalostí, pouze pokud tak činí pod dozorem nebo obdrželi instrukce týkající se bezpečného provozu spotřebiče, a pokud rozumí rizikům spojeným s provozem spotřebiče. Děti ve věku od tří do osmi let a osoby s velmi rozsáhlým

a těžkým zdravotním postižením mohou tento spotřebič plnit a vyprazdňovat, pokud byly náležitě poučeny. Děti mladší tří let bez stálého dozoru držte z dosahu spotřebiče.

- Zabraňte dětem, aby si hrály se spotřebičem.
- Čištění a uživatelskou údržbu spotřebiče by neměly provádět děti bez dozoru.
- Všechny obaly uschovejte mimo dosah dětí a řádně je zlikvidujte.

1.2 Všeobecné bezpečnostní informace

- Tento spotřebič je určen pouze k uchovávání potravin a nápojů.
- Tento spotřebič je určen k použití v běžném domácím použití.
- Tento spotřebič lze používat v kancelářích, hotelových pokojích, motelech,

- agropenzionech a v podobných ubytovacích zařízeních, kde využití nepřesahuje (průměrnou) úroveň využití v domácnosti.
- Aby se zabránilo kontaminaci potravin, řiďte se následujícími pokyny:
 - neotevírejte dveře na delší dobu;
 - pravidelně čistěte povrchy, které mohou přijít do styku s potravinami a přístupnými vypouštěcími systémy;
 - syrové maso a ryby uchovávejte v chladničce ve vhodných nádobách, aby nepřišly na vzájem do styku nebo nekapaly na jiné potraviny.
 - VAROVÁNÍ: Ve skříni spotřebiče nebo ve vestavěné konstrukci udržujte větrací otvory volně průchodné.
 - VAROVÁNÍ: K urychlení odmrazování nepoužívejte mechanické ani jiné pomocné prostředky, které nejsou doporučeny výrobcem.
 - VAROVÁNÍ: Nepoškozujte chladicí okruh.
 - VAROVÁNÍ: V oddílech spotřebiče pro uložení potravin nepoužívejte elektrické přístroje, pokud se nejedná o typ doporučený výrobcem.
 - K čištění spotřebiče nepoužívejte proud vody ani páru.
 - Spotřebič čistěte vlhkým měkkým hadrem. Používejte pouze neutrální mycí prostředky. Nepoužívejte prostředky s drsnými částicemi, drátěnky, rozpouštědla nebo kovové předměty.
 - Pokud necháte spotřebič prázdný na delší dobu, vypněte jej, odmrazte, vyčistěte, vysušte a nechte dveře otevřené, abyste zabránili vzniku plísní ve spotřebiči.
 - Ve spotřebiči neuchovávejte výbušné směsi, jako např. aerosolové spreje s hořlavým hnacím plynem.
 - Jestliže je poškozený napájecí kabel, smí jej vyměnit pouze výrobce, autorizované servisní středisko nebo osoba s podobnou příslušnou kvalifikací, aby se předešlo rizikům.

2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

2.1 Instalace

VAROVÁNÍ!

Tento spotřebič smí instalovat jen kvalifikovaná osoba.

- Odstraňte veškerý obalový materiál.
- Poškozený spotřebič neinstalujte ani nepoužívejte.
- Z důvodu bezpečnosti spotřebič nepoužívejte, dokud není nainstalován do vestavné konstrukce.
- Postupujte podle samostatných pokynů pro instalaci spotřebiče a změnu směru otevírání dveří, které jsou k dispozici na našich webových stránkách.
- Při přemísťování spotřebiče buďte vždy opatrní, protože je těžký. Vždy používejte ochranné rukavice a uzavřenou obuv.
- Přesvědčte se, že vzduch může okolo spotřebiče proudit.
- Při první instalaci nebo změně směru otevírání dveří počkejte alespoň čtyři hodiny, než spotřebič připojíte k napájení. To umožní oleji natéct zpět do kompresoru.
- Před každou činností na spotřebiči (např. změna směru otevírání dveří) vytáhněte zástrčku ze síťové zásuvky.
- Neinstalujte spotřebič v blízkosti topidel, sporáků, trub či varných desek, pokud není v instalačních pokynech uvedeno jinak.
- Nevystavujte spotřebič dešti.
- Spotřebič neinstalujte tam, kde bude vystaven přímému slunečnímu svitu.
- Neinstalujte spotřebič v příliš vlhkých či příliš chladných místech.
- Při přemísťování spotřebiče jej nadzdvihněte za přední okraj, abyste zabránili poškrábání podlahy.
- Při změně směru otevírání dveří spotřebiče chraňte podlahu před poškrábáním.
- Spotřebič obsahuje sáček pohlcovače vlhkosti. Nejde o hračku. Nejeďte o poživatinu. Okamžitě zlikvidujte.

2.2 Připojení k elektrické síti

VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.

VAROVÁNÍ!

Při instalaci spotřebiče se ujistěte, že není napájecí kabel nikde zachycený či poškozený.

VAROVÁNÍ!

Nepoužívejte rozbočovací zástrčky ani prodlužovací kabely.

POZOR!

Jakákoliv elektrikářská práce nutná k instalaci spotřebiče by měla být prováděna kvalifikovaným elektrikářem.

- Zkontrolujte, zda údaje na typovém štítku souhlasí s parametry elektrické sítě.
- Spotřebič musí být uzemněn.
- Vždy používejte správně instalovanou zásuvku s ochranou proti úrazu elektrickým proudem.
- Pokud domácí elektrická zásuvka není uzemněná, připojte spotřebič k samostatnému uzemnění v souladu s platnými předpisy a poradte se s kvalifikovaným elektrikářem.
- Dbejte na to, abyste nepoškodili elektrické součásti (např. síťové zástrčky, síťový kabel, kompresor). Potřebujete-li vyměnit elektrické součásti, obraťte na autorizované servisní středisko nebo elektrikáře.
- Napájecí kabel musí zůstat pod úrovní síťové zástrčky.
- Síťovou zástrčku zapojte do síťové zásuvky až na konci instalace spotřebiče. Po instalaci musí zůstat síťová zástrčka nadále dostupná.
- Neodpojujte spotřebič tažením za síťový kabel. Vždy tahejte za zástrčku.
- Spotřebič je vybaven síťovou zástrčkou 13 A. Je-li nutné vyměnit pojistku v síťové zástrčce, použijte výhradně 13 A pojistku ASTA (BS 1362) (pouze pro Velkou Británii a Irsko).

2.3 Použijte

VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí zranění, popálení, úrazu elektrickým proudem nebo požáru.



Spotřebič obsahuje hořlavý plyn isobutan (R600a) - zemní plyn, který je dobře snášen životním prostředím. Dbejte na to, abyste nepoškodili chladicí okruh obsahující isobutan.

- Neměňte technické parametry spotřebiče.
- Jakékoli použití vestavěného produktu jako volně stojícího je přísně zakázáno.
- Tento spotřebič je určen k použití při okolní teplotě od 10°C do 38°C. Uvedený teplotní rozsah zaručuje správný provoz spotřebiče.
- Do spotřebiče nekládejte elektrické přístroje (např. výrobky zmrzliny), pokud nejsou schváleny výrobcem.
- Pokud dojde k poškození chladicího okruhu, ujistěte se, že v místnosti nejsou žádné plameny ani zdroje vznícení. Místnost vyvětrejte.
- Zabraňte kontaktu horkých předmětů s plastovými částmi spotřebiče.
- Ve spotřebiči neskladujte hořlavé plyny a kapaliny.
- Do spotřebiče, do jeho blízkosti nebo na spotřebič neumísťujte hořlavé předměty nebo předměty nasáklé hořlavými kapalinami.
- Nedotýkejte se kompresoru ani kondenzátoru. Jsou horké.
- Ukládejte potraviny tak, aby se nedotýkaly vnitřních stěn přihrádek spotřebiče.

2.4 Vnitřní osvětlení

VAROVÁNÍ!

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem.

- Výrobek obsahuje jeden nebo více světelných zdrojů s třídou energetické účinnosti F.
- Pro osvětlení uvnitř spotřebiče a samostatně prodávané náhradní díly pro osvětlení platí: osvětlení je navrženo, aby vydrželo extrémní fyzikální podmínky v domácích spotřebičích, jako jsou teplota, vibrace a vlhkost nebo je určeno k signalizaci informací o provozním stavu spotřebiče. Není určeno k použití v jiných spotřebičích a není vhodné k osvětlení místností v domácnosti.

2.5 Čištění a údržba

VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí poranění nebo poškození spotřebiče.

- Před údržbou spotřebič vždy vypněte a vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.
- V chladicí jednotce spotřebiče jsou obsaženy uhlovodíky. Údržbu a doplnění jednotky smí provádět pouze kvalifikovaná osoba.

2.6 Servis

- Je-li nutná oprava spotřebiče, obraťte se na autorizované servisní středisko. Používejte pouze originální náhradní díly.
- Upozorňujeme, že opravy svépomocí a neprofesionální opravy mohou mít bezpecnostní následky a mohou zneplatnit záruku.
- Následující náhradní díly budou dostupné minimálně 7 let od ukončení výroby tohoto modelu: termostaty, snímače teploty, desky s tištěnými obvody, zdroje osvětlení, dveřní kliky, dveřní závěsy, nádobky a koše. Těsnění dveří budou dostupná minimálně 10 let od ukončení výroby tohoto modelu. Ve vaší zemi může být doba dostupnosti delší. Další informace naleznete na našich webových stránkách.
- Upozorňujeme, že některé z těchto náhradních dílů jsou dostupné pouze profesionálním opravářům a že ne všechny díly jsou vhodné pro všechny modely.

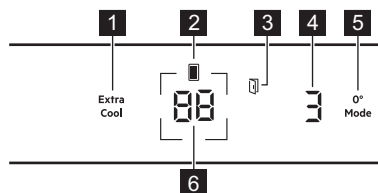
2.7 Likvidace

VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí úrazu či udušení.

- Odpojte spotřebič od elektrické sítě.
- Odřízněte a vyhodte síťový kabel.
- Odstraňte dveře, abyste zabránili uvěznění dětí a domácích zvířat ve spotřebiči.
- Chladicí okruh a izolační materiály tohoto spotřebiče neškodí ozonové vrstvě.
- Izolační pěna obsahuje hořlavé plyny. Pro informace ohledně správné likvidace spotřebiče se obraťte na místní úřady.
- Nepoškožujte část chladicí jednotky, která se nachází blízko výměníku tepla.

3. OVLÁDACÍ PANEL



- 1 Tlačítko / ukazatel Extra Cool
- 2 Ukazatel chladicího oddílu
- 3 Ukazatel výstrahy otevřených dveří
- 4 Ukazatel 0° Mode
- 5 Tlačítko 0° Mode
- 6 Tlačítko / ukazatel teploty chladničky

3.1 Zapnutí/vypnutí

Zapnutí

Připojte zástrčku do zásuvky.

Chcete-li zvolit jinou nastavenou teplotu, postupujte podle pokynů v části „Regulace teploty“.

Pokud se na displeji zobrazí dE on, postupujte podle pokynů v „Odstraňování závad“.

Pro nastavení teploty vypněte funkci

1. Stiskněte a podržte tlačítko teploty chladničky po dobu 5 sek.

Na displeji bliká OF.

2. Když se na displeji zobrazí OF, odpojte zástrčku napájecího kabelu ze síťové zásuvky.

3.2 Regulace teploty

Teplotní rozsah se u chladničky může lišit od 3°C do 8°C (doporučeno 4°C).

Stisknutím tlačítka teploty chladničky nastavte teplotu spotřebiče.

Ukazatele teploty zobrazují nastavenou teplotu.

- ❗ Nastavené teploty bude dosaženo do 24 h.
Po výpadku napájení spotřebič obnoví nastavenou teplotu.

3.3 Funkce Extra Cool

Tato funkce vám umožňuje rychle chladit velká množství teplých potravin, aniž by dochá-

zelo k ohřívání již uložených potravin v chladicím oddílu.

Funkci zapnete stisknutím tlačítka Extra Cool. Rozsvítí se ukazatel Extra Cool. Když je funkce Extra Cool zapnutá, ventilátor může pracovat automaticky.

Funkce se automaticky vypne za přibližně 6 h. Jakmile je funkce vypnutá, ukazatel Extra Cool zhasne.

Stisknutím tlačítka Extra Cool vypnete funkci Extra Cool před jejím automatickým ukončením.

- ❗ Chcete-li nastavit jinou teplotu chladničky, vypněte funkci Extra Cool.

3.4 0° Mode nastavení

0° Mode umožňuje nastavit různě úroveň teploty v LongFresh oddílu.

Výchozí nastavení je 9. Nastavení nejnižší teploty je 1 a nastavení nejvyšší teploty je 9.

Pro změnu nastavení:

1. Klepněte na tlačítko 0° Mode, dokud nezvolíte požadovanou úroveň teploty.
2. Kontrolka 0° Mode vydá zvukový signál a bude blikat tři sekundy.
3. Když kontrolka 0° Mode přestane blikat, aktivuje se aktuálně zobrazený stupeň teploty.

- ❗ Nastavení 1 až 5 je vhodné pro ryby a maso.
Nastavení 6 až 9 jsou vhodná pro ovoce a zeleninu. Když jsou tato nastavení zapnutá, funguje tento oddíl podobně jako chladicí oddíl.

3.5 Výstraha otevřených dveří

Pokud jsou dveře chladničky ponechány otevřené po dobu 5 min, rozsvítí se ukazatel výstrahy otevřených dveří a rozezná se zvuková výstraha.

Výstraha se ukončí po zavření dveří. Stisknutím libovolného tlačítka vypnete zvukovou signalizaci a blikání vnitřního osvětlení chladničky.

- ❗ Pokud nestisknete žádné tlačítko, zvuková výstraha se automaticky vypne zhruba po 1 hodinu.

3.6 Režim nastavení

Režim nastavení vám umožňuje zapnout nebo vypnout zvuky, Demo, resetovat spotřebič do továrního nastavení a změnit jednotky teploty z °C na °F.:

Aktivace režimu nastavení

1. Stiskněte a podržte tlačítko Extra Cool po dobu přibližně 3 sek. Na displeji střídavě blikají SE a tt.
2. Po zapnutí režimu Nastavení se na displeji střídavě zobrazují tS a on.
3. Chcete-li vypnout režim nastavení, stiskněte a podržte tlačítko Extra Cool po dobu přibližně 3 sek.

Režim nastavení se vypne, pokud nepoužijete te ovládací panel po dobu 60 sek.

Navigace v režimu Nastavení

Klepnutím na Extra Cool změníte parametr. Hodnotu parametru změňte klepnutím na tlačítko teploty chladničky.

Displej	Výchozí parametry
tS on	Zvuk tlačítek
CF °C	Jednotky teploty
dE OF	Režim Demo
FS 03	Tovární nastavení

Zvuk tlačítek

Pro zapnutí nebo vypnutí zvuku tlačítek:

1. Aktivace režimu nastavení:
2. Procházejte režimem nastavení, dokud se na displeji nezobrazí tS. Klepnutím na tlačítko teploty chladničky zapnete nebo vypnete zvuky. Indikátor se změní na On pro zapnuté nebo OF pro vypnuté zvuky.
3. Ukončení režimu nastavení.

Jednotky teploty

Pro změnu jednotky teploty:

1. Aktivace režimu nastavení:
2. Procházejte režimem nastavení, dokud se na displeji nezobrazí CF a °C. Klepnutím na tlačítko teploty chladničky vyberte mezi stupni °C Celsia a °F Fahrenheit.
3. Ukončení režimu nastavení.

Demo režim

Režim Demo simuluje provoz spotřebiče bez chlazení. Je určen pouze pro předváděcí prostory nebo výstavní účely.

 Potraviny nelze uchovávat, když je zapnutý režim Demo.

Zapnutí režimu Demo:

1. Aktivace režimu nastavení:
2. Procházejte režimem nastavení, dokud se na displeji nezobrazí dE. Klepnutím na tlačítko teploty chladničky zapnete nebo vypnete tento režim. Ukazatel se změní na On pro zapnutý nebo OF vypnutý režim Demo.
3. Ukončení režimu nastavení.

Tovární nastavení

Tato funkce obnoví všechna nastavení na výchozí tovární nastavení. Pro obnovení výchozího továrního nastavení:

1. Aktivace režimu nastavení:
2. Procházejte režimem nastavení, dokud se na displeji nezobrazí FS. Klepnutím na tlačítko teploty chladničky obnovte tovární nastavení. Na displeji se zobrazí on a změní se na 03.
3. Ukončení režimu nastavení.

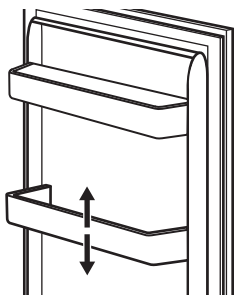
4. DENNÍ POUŽÍVÁNÍ

POZOR!

Tento chladicí spotřebič není vhodný ke zmrazování potravin.

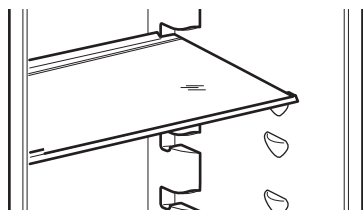
4.1 Umístění dveřních polic

Dveřní police lze umístit do různých výšek, což usnadňuje uložení potravin. Chcete-li polici přemístit, vytáhněte ji nahoru.



4.2 Přemístitelné police

Stěny chladničky jsou vybaveny drážkami. Polohu polic můžete změnit.



❗ Skleněná police nad zásuvkou na zeleninu musí ale vždy zůstat na svém místě k zajištění správného oběhu vzduchu.

4.3 Oddíl LongFresh

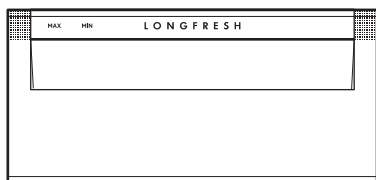
Teplota a relativní vlhkost v tomto oddílu zaručují optimální podmínky pro uchovávání různých druhů čerstvých potravin (ryby, maso, mořské plody atd.).

Více informací o nastavení teploty v oddíle naleznete v sekci „0° Mode nastavení“.

4.4 Regulace vlhkosti

Oddíl LongFresh má zarážky, které brání vypadnutí zásuvek při plném vytažení. Chcete-li vyjmout zásuvku:

1. Vytáhněte zásuvku do nejzazší polohy.
2. Zásuvku zdvihněte a vytáhněte ven.



Zásuvky označené symboly kapek vody: MAX a MIN lze je používat v souladu s požadovanými skladovacími podmínkami nezávisle na sobě s nižší nebo vyšší vlhkostí.

Regulace pro každou zásuvku je samostatná a ovládá se pomocí posuvného ventilu v přední části zásuvky.

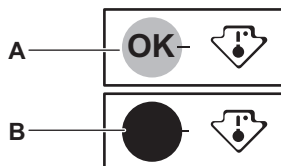
- „Sušení“: nízká relativní vlhkost. Tato úroveň vlhkosti je dosažena, když jsou oba posuvníky nastaveny do této polohy MIN a větrací otvory jsou široce otevřené.
- „Zvlhčovací“: vysoká relativní vlhkost. Tato úroveň vlhkosti je dosažena, když jsou oba posuvníky nastaveny do této polohy MAX a větrací otvory jsou zavřené. Vlhkost je udržována a nemůže unikat.

4.5 Ukazatel teploty

Na boční stěně spotřebiče se nachází ukazatel teploty. Symbol označuje nejchladnější oblast v chladničce.

Pokud se zobrazí OK (A), vložte čerstvé potraviny do oblasti označené tímto symbolem. Pokud ne (B), počkejte alespoň 12 h před dalším pokusem.

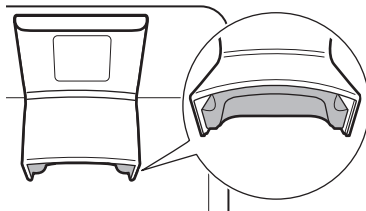
Pokud se stále nezobrazí OK (B), nastavte nižší teplotu.



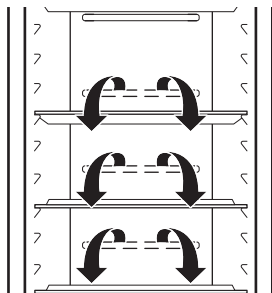
4.6 MULTIFLOW

Chladicí oddíl je vybaven ventilátorem MULTIFLOW, který umožňuje rychlé a efektivní chlazení potravin a udržuje v oddílu rovnoměrnou teplotu.

Ventilátor se zapíná automaticky a funguje pouze se zavřenými dveřmi.



❗ Nezakrývejte větrací otvory.



❗ Neodstraňujte panel MULTIFLOW. Pokyny k čištění naleznete v kapitole „Čištění a údržba“.

4.7 Bottle Stop

Toto příslušenství zabraňuje kutálení lahví nebo plechovek. Lahvičky nebo plechovky skladujte na sobě.

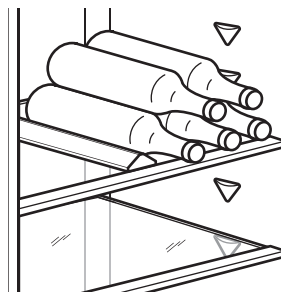
Toto příslušenství nevyžaduje žádnou montáž ani nástroje. Při ukládání lahví umístěte

příslušenství silikonovým podstavcem směrem dolů.

❗ Uchovávejte maximálně 10 kg lahví a/ nebo plechovek různých velikostí maximálně ve dvou řadách, jak je znázorněno na obrázku.

Skladujte pouze uzavřené láhve nebo plechovky, umístěte je hrdlem/otvorem dopředu.

❗ Nevkládejte rozbalené potraviny do přímého kontaktu s příslušenstvím.



5. TIPY A RADY

5.1 Tipy pro úsporu energie

- Konfigurace s rovnoměrně rozloženými zásuvkami ve spodní části spotřebiče a policemi zajišťuje to nejúspornější využití energie. Poloha dveřních košů neovlivňuje spotřebu energie.
- Neotvírejte často dveře ani je nenechávejte otevřené déle, než je nutné.
- Nenastavujte příliš vysokou teplotu, pokud to nevyžadují vlastnosti potravin.
- Nezakrývejte větrací mřížky nebo otvory.
- Ujistěte se, že potraviny uvnitř spotřebiče umožňují cirkulaci vzduchu otvory ve vnitřní zadní části spotřebiče.

5.2 Tipy pro chlazení potravin

❗ Oddíl pro čerstvé potraviny je označen značkou

- Správné nastavení teploty, které zaručuje konzervaci čerstvých potravin, je teplota +4°C nebo nižší.
- Na tekutiny a na potraviny vždy používejte uzavřené nádoby, abyste zabránili šíření vůní a pachů v oddílu.

- Abyste zabránili vzájemné kontaminaci mezi uvařenými a syrovými potravinami, zakryjte uvařené potraviny a oddělte je od syrových.
- Maso zabalte do vhodného obalu a položte na skleněnou polici nad zásuvku na zeleninu.
- Potraviny rozmrazujte uvnitř chladničky.
- Do spotřebiče nevkładejte horké potraviny.
- Ovoce a zeleninu očistěte a vložte do vyhrazené zásuvky (zásuvka na zeleninu).
- Exotické ovoce v chladničce neskladujte.
- V chladničce neuchovávejte zeleninu, jako jsou rajčata, brambory, cibule a česnek.
- Lahvičky před vložením do chladničky zavřete.

5.3 Tipy pro uchovávání čerstvých potravin v zásuvce LongFresh

Zásuvka LongFresh je označena symbolem MAX a MIN.

Druh potravin	Seřízení vlhkosti vzduchu	Doba uchovávání
Máslo	MIN „suché“:	až 1 měsíc
Hovězí, zvěřina, malé kusy masa, drůbež	MIN „suché“:	až 7 dní
Rajčatová omáčka	MIN „suché“:	až 4 dny
Ryby, korýši, vařené masné výrobky	MIN „suché“:	až 3 dny
Vařené mořské plody	MIN „suché“:	až 2 dny
Salát, zelenina		
Mrkve, bylinky, růžičková kapusta, celer	MAX „vlhké“:	až 1 měsíc
Artyčoky, květák, čekankový kořen, ledivý salát, čekanka, polníček, hlávkový salát, pórek, salát radicchio	MAX „vlhké“:	až 21 dní
Brokolice, čínské listy, kapusta, zelí, ředkvičky, kadeřavá kapusta	MAX „vlhké“:	až 14 dní
Hrášek, kedlubny	MAX „vlhké“:	až 10 dní
Jarní cibulky, ředkve, chřest, špenát	MAX „vlhké“:	až 7 dní
Ovoce		
Hrušky, datle (čerstvé), jahody, broskve	MAX „vlhké“:	až 1 měsíc

Druh potravin	Seřízení vlhkosti vzduchu	Doba uchovávání
Švestky rebarbora, angrešt	MAX „vlhké“:	až 21 dní
Jablka (kterým neškodí chlad), kdoule	MAX „vlhké“:	až 20 dní
Meruňky, třešně	MAX „vlhké“:	až 14 dní
Švestky, hrozny	MAX „vlhké“:	až 10 dní
Ostružiny, rybíz	MAX „vlhké“:	až 8 dní
Fíky (čerstvé)	MAX „vlhké“:	až 7 dní
Borůvky, maliny	MAX „vlhké“:	až 5 dní

Smetanové a krémové dorty neskladujte v zásuvce déle než 3 dny.

Do zásuvky nevkládějte exotické ovoce a zeleninu, které musí být uchovávány při pokojové teplotě.

Druhy potravin, které nebyly uvedené výše, by měly být uchovávány v chladicím oddílu (např. všechny druhy sýrů, studené nářezy atd.).

i Úroveň vlhkosti vzduchu v zásuvkách závisí na vlhkosti obsažené v uchovávaných potravinách a na četnosti otevírání dveří.

Zásuvka je také vhodná pro pomalé rozmrazování potravin. Rozmrazené potraviny uchovávejte v zásuvce maximálně dva dny.

15–30 minut před konzumací vyjměte všechny potraviny uložené v zásuvce.

6. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

6.1 Čištění vnitřku spotřebiče

Před prvním použitím vyčistěte vnitřek a všecké příslušenství vlažnou vodou a neutrálním mýdlem a poté osušte.

POZOR!

Příslušenství a součásti spotřebiče nejsou vhodné pro mytí v myčce nádobí.

POZOR!

Ovládací panel očistěte vlhkým hadříkem. Nepoužívejte žádné čisticí prostředky. Ovládací panel otřete do sucha měkkým hadříkem.

6.2 Pravidelné čištění

Zařízení pravidelně čistěte:

- Vnitřek a příslušenství omyjte vlažnou vodou a neutrálním mýdlem. Opláchněte je a otřete do sucha.
- Těsnění dvířek pravidelně otírejte.

6.3 Odmrazování chladničky

Odmrazování mrazicího oddílu se provádí automaticky. Vzniklá voda odtéká do zásobníku na kompresoru a odpařuje se. Zásobník nelze vyjmout.

6.4 Vyřazení spotřebiče z provozu

Jestliže spotřebič nebudete po dlouhou dobu používat, proveďte následná opatření:

1. Odpojte spotřebič od elektrického napájení.
2. Vyjměte všechny potraviny.
3. Vyčistěte spotřebič a veškeré příslušenství.
4. Nechte dvířka otevřená, abyste zabránili vzniku nepříjemných pachů.

7. ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD

VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

7.1 Co dělat, když...

Problém	Možná příčina	Řešení
Spotřebič nefunguje.	Spotřebič je vypnutý.	Zapněte spotřebič.
	Síťová zástrčka není správně připojená do zásuvky.	Správně připojte síťovou zástrčku do zásuvky.
	Zásuvka není pod napětím.	Do zásuvky připojte jiný elektrický spotřebič. Obrátte se na kvalifikovaného elektrikáře.
Spotřebič je hlučný.	Spotřebič není správně podepřen.	Zkontrolujte, zda je spotřebič stabilní.
Je spuštěna zvuková či optická výstraha.	Dvířka jsou otevřená.	Zavřete dvířka.
Kompresor funguje nepřetržitě.	Teplota není nastavena správně.	Viz kapitola „Ovládací panel“.
	Bylo vloženo příliš mnoho potravin najednou.	Počkejte několik hodin a pak znovu zkontrolujte teplotu.
	Teplota v místnosti je příliš vysoká.	Viz kapitola „Instalace“.
	Potraviny vložené do spotřebiče jsou příliš teplé.	Před uložením nechte potraviny vychladnout na pokojovou teplotu.
	Dvířka nejsou správně zavřena.	Viz část „Zavření dveří“.
	Je zapnutá funkce Extra Cool.	Viz část „Funkce Extra Cool“.

Problém	Možná příčina	Řešení
Po stisknutí tlačítka „Extra Cool“ nebo po změně teploty se kompresor nespustí okamžitě.	Kompresor se spustí po určité době.	Toto je normální jev, který nepředstavuje poruchu spotřebiče.
Dvířka nejsou zarovnaná nebo si překáží s ventilační mřížkou.	Spotřebič není vyrovnaný.	Viz pokyny k instalaci.
Dvířka nelze snadno otevřít.	Pokusili jste se znovu otevřít dvířka ihned po jejich uzavření.	Vyčkejte několik sekund po zavření dvířek, než je znovu otevřete.
Osvětlení nefunguje.	Osvětlení je v pohotovostním režimu.	Zavřete a otevřete dvířka.
	Žárovka je vadná.	Obraťte se na autorizované servisní středisko.
Ve spotřebiči je příliš mnoho námrazy a ledu.	Dvířka nejsou správně zavřená.	Viz část „Zavření dveří“.
	Těsnění je zdeformované nebo znečištěné.	Viz část „Zavření dveří“.
	Potraviny nejsou správně zabaleny.	Potraviny řádně zabalte.
	Teplota není nastavena správně.	Viz kapitola „Ovládací panel“.
	Spotřebič je zcela naplněný a je nastaven na nejnižší teplotu.	Nastavte vyšší teplotu. Viz kapitola „Ovládací panel“.
	Teplota nastavená ve spotřebiči je příliš nízká a okolní teplota je příliš vysoká.	Nastavte vyšší teplotu. Viz kapitola „Ovládací panel“.
Po zadní stěně chladničky teče voda.	Během automatického rozmrazování se na zadní stěně rozpouští námraza.	To je v pořádku.
Uvnitř chladničky je příliš mnoho kondenzované vody.	Dvířka byla otvírána příliš často.	Dvířka otevírejte jen v případě potřeby.
	Dvířka nejsou zcela dovřená.	Ujistěte se, že jsou dvířka zcela dovřená.
	Uložené potraviny nebyly zabalené.	Před uložením do spotřebiče potraviny zabalte do vhodného obalu.
	Je normální, že v létě a na podzim se může kondenzace tvořit kvůli zvýšené vlhkosti vzduchu a potravin. Chladnička žádnou vlhkost nevytváří. Po uplynutí této doby se vlhkost v chladničce sama sníží.	V létě a na podzim nastavte v chladničce vyšší teplotu (přibližně 6–7 °C).
Na skleněných policích jsou kapky vody.	Uvnitř chladničky je příliš velká vlhkost.	Skleněné police otřete hadříkem, abyste odstranili kapky vody.

Problém	Možná příčina	Řešení
Teplotu nelze nastavit.	Je zapnutá funkce Extra Cool.	Ručně vypněte funkci Extra Cool. Případně vyčkejte, dokud se daná funkce nevypne automaticky. Viz část „Funkce Extra Cool“.
Teplota ve spotřebiči je příliš nízká / příliš vysoká.	Teplota není správně nastavena.	Nastavte vyšší/nížší teplotu.
	Dvířka nejsou správně zavřená.	Viz oddíl „Zavření dveří“.
	Pokrm je příliš horký.	Před uložením nechte pokrm vychladnout.
	Bylo vloženo příliš mnoho potravin najednou.	Najednou ukládejte menší množství potravin.
	Dvířka byla otvírána příliš často.	Dvířka otevírejte jen v případě potřeby.
	Je zapnutá funkce Extra Cool.	Viz část „Funkce Extra Cool“.
	Ve spotřebiči neobíhá chladný vzduch.	Zajistěte oběh studeného vzduchu ve spotřebiči. Viz kapitulu „Tipy a rady“.
dE on se zobrazí na displeji.	Spotřebič je v režimu Demo.	
Zobrazí se symbol Er CE a rozsvítí se kontrolka výstrahy.	Problém v komunikaci.	Obraťte se na autorizované servisní středisko. Chladicí systém bude potraviny nadále chladit, ale nebude možné seřídit teplotu.
Er t1 nebo Er t3 nebo Er t5 a aktuální nastavení se zobrazují střídavě po dobu 5 sek a ukazatel výstrahy svítí.	Problém s teplotním snímačem.	Obraťte se na autorizované servisní středisko. Chladicí systém bude potraviny nadále chladit, ale nebude možné seřídit teplotu.

 Pokud problém přetrvává, obraťte se na autorizované servisní středisko.

7.2 Výměna žárovky

Ohledně výměny žárovky kontaktujte autorizované servisní středisko.

7.3 Zavření dveří

1. Vyčistěte těsnění dvířek.

2. Pokyny k nastavení dvířek naleznete v pokynech k instalaci.
3. Chcete-li vyměnit vadná těsnění dvířek, obraťte se na autorizované servisní středisko.

8. TECHNICKÉ ÚDAJE

Technické informace jsou uvedeny na energetický štítek a na typovém štítku spotřebič, který může být umístěn na spotřebiči nebo uvnitř spotřebič.

Pouze pro Švýcarsko:

Napětí: 220-240 V

Frekvence: 50 Hz

Pouze pro EU

QR kód na energetickém štítku dodaném se spotřebičem nabízí internetový odkaz na informace týkající se výkonu spotřebiče v databázi EU EPREL. Uchovejte si energetický štítek pro referenční potřeby s návodem k použití a všemi ostatními dokumenty dodanými s tímto spotřebičem. Tyto informace lze rovněž

nalézt v databázi EPREL prostřednictvím odkazu <https://eprel.ec.europa.eu> a pomocí názvu modelu a výrobního čísla, které naleznete na typovém štítku spotřebiče. Podrobné informace o energetickém štítku viz www.theenergylabel.eu.

Pouze pro Velkou Británii

QR kód na energetickém štítku dodaném se spotřebičem nabízí internetový odkaz na in-

formace týkající se výkonu spotřebiče. Uchovejte si energetický štítek pro referenční potřeby s návodem k použití a všemi ostatními dokumenty dodanými s tímto spotřebičem.

9. INFORMACE PRO ZKUŠEBNY

Instalace a příprava tohoto spotřebiče pro jakékoliv ověřování EcoDesign musí vyhovovat normě:

UK	BS EN 62552
EU, Švýcarsko, Izrael	EN 62552
Austrálie	IEC 62552
Jižní Afrika	SANS 62552

SAE	UAE.S 5010-3:2022
GCC	SASO-2892_2018

Požadavky na větrání, rozměry výklenku a minimální vzdálenosti zadní části od stěn musí odpovídat hodnotám uvedeným v návodu k použití v kapitole „Instalace“. O další informace včetně plánů plnění požádejte obraťte na výrobce.

10. POZNÁMKY K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Recyklujte materiály označené symbolem . Obaly k recyklaci uložte do příslušných odpadních kontejnerů. Pomáhejte chránit životní prostředí a lidské zdraví a recyklujte odpad z elektrických a elektronických spotřebičů.

Spotřebiče označené symbolem  nelikvidujte s domovním odpadem. Spotřebič odezdejte v místním sběrném dvoře nebo kontaktujte místní úřad.

1. SIKKERHEDSOPLYSNINGER.....	16	7. FEJLFINDING.....	25
2. SIKKERHEDSANVISNINGER.....	18	8. TEKNISKE DATA.....	27
3. BETJENINGSPANEL.....	20	9. INFORMATION TIL TESTINSTITUTTER	
4. DAGLIG BRUG.....	21		27
5. RÅD OG TIPS.....	23	10. MILJØHENSYN.....	28
6. VEDLIGEHOLDELSE OG RENGØRING			
.....	24		

1. ⚠ SIKKERHEDSOPLYSNINGER

Læs den medfølgende brugsanvisning grundigt, før produktet installeres og tages i brug. Producenten påtager sig intet ansvar for eventuelle skader, der skyldes forkert installation eller brug. Opbevar altid brugsanvisningen på et sikkert og tilgængeligt sted til senere opslag.

1.1 Sikkerhed for børn og sårbare personer

- Produktet må kun bruges af børn fra 8 år og opefter samt af personer med nedsat fysisk, sensorisk eller psykisk funktionsevne, eller som mangler den nødvendige erfaring eller viden, hvis de er under opsyn eller er blevet instrueret i at bruge produktet på en sikker måde samt forstår de farer, det indebærer. Børn i alderen 3 til 8 år og personer med meget omfattende og

komplekse handicap har lov til at fylde og tømme produktet, forudsat at de er blevet instrueret korrekt. Børn på under 3 år skal holdes på afstand af produktet, medmindre de overvåges konstant.

- Børn skal holdes under opsyn for at sikre, at de ikke leger med produktet.
- Børn må ikke udføre rengøring og vedligeholdelse på produktet uden opsyn.
- Opbevar al emballage utilgængeligt for børn, og bortskaf det korrekt.

1.2 Generel sikkerhed

- Dette produkt er kun til opbevaring af mad- og drikkevarer.
- Dette produkt er beregnet til brug i en enkelt husstand i et indendørs miljø.
- Dette produkt kan bruges på kontorer, hotelværelser,

- bed & breakfast værelser og andre lignende indkvarteringer, hvor brugen ikke overstiger (gennemsnitlig) husholdningsforbrug.
- Overhold følgende instruktioner for at undgå kontaminering af mad:
 - Lad ikke lågen stå åben i lange perioder;
 - Rengør regelmæssigt overflader, der kan komme i kontakt med mad og tilgængelige afløbssystemer;
 - Opbevar rå kød og rå fisk i velegnede beholdere i køleskabet, så det ikke kommer i kontakt med eller drypper på andet mad.
 - ADVARSEL: Sørg for, at ventilationsåbninger, både i produktets kabinet og i et evt. indbygningselement, ikke er blokerede.
 - ADVARSEL: Brug ikke mekaniske anordninger eller andre midler til at fremskynede afrimningsprocessen, medmindre de er anbefalet af producenten.
 - ADVARSEL: Undlad at beskadige kølekredsløbet.
 - ADVARSEL: Brug ikke el-apparater inde i produktets rum til madvarer, med mindre de er af den type, som producenten anbefaler.
 - Brug ikke vandspray eller damp til at rengøre produktet.
 - Rengør produktet med en fugtig, blød klud. Brug kun neutralt rengøringsmiddel. Brug ikke slibende midler, skuresvampe, opløsningsmidler eller metalgenstande.
 - Når produktet står tomt i længere tid, skal det slukkes, afrimes, rengøres, aftørres, og lågen skal efterlades åben for at forhindre, at der dannes mug i produktet.
 - Opbevar ikke eksplosive stoffer som f.eks. aerosolbeholdere med brændbar drivgas i dette produkt.
 - Hvis strømledningen er beskadiget, skal den af sikkerhedsgrunde udskiftes af producenten, det autoriserede servicecenter eller en tekniker med tilsvarende kvalifikationer.

2. SIKKERHEDSANVISNINGER

2.1 Installation

ADVARSEL!

Apparatet må kun installeres og tilsluttes af en sagkyndig.

- Fjern al emballagen.
- Undlad at installere eller bruge et beskadiget apparat.
- Brug ikke apparatet, inden det monteres i den indbyggede struktur, pga. sikkerhed.
- Følg de separate instruktioner for installation af produktet og vending af døren, som findes på vores hjemmeside.
- Vær altid forsigtig, når du flytter apparatet, da det er tungt. Brug altid sikkerhedshandsker og lukket fodtøj.
- Sørg for, at luften kan cirkulere omkring produktet.
- Ved første installation eller efter at have vendt døren, skal du vente mindst 4 timer, før du slutter produktet til strømforsyningen. Det er for, at olien kan løbe tilbage i kompressoren.
- Inden der udføres nogen form for arbejde på produktet (f.eks. vending af døren), skal stikket altid tages ud af kontakten.
- Installer ikke produktet tæt på radiatorer eller komfurer, ovne eller kogesektioner, medmindre andet er angivet i installationsvejledningen.
- Udsæt ikke produktet for regn.
- Installer ikke produktet, hvor der er direkte sollys.
- Montér ikke produktet på områder, der er for fugtige eller for kolde.
- Når du flytter produktet, skal du løfte det i forkanten, så gulvet ikke bliver ridset.
- Beskyt gulvet mod ridser, når du vender døren på produktet.
- Produktet indeholder en pose med tørremiddel. Dette er ikke et legetøj. Dette er ikke mad. Skal bortskaffes med det samme.

2.2 El-forbindelse

ADVARSEL!

Risiko for brand og elektrisk stød.

ADVARSEL!

Ved placering af produktet skal du sørge for, at ledningen ikke kommer i klemme eller bliver beskadiget.

ADVARSEL!

Brug ikke multistikadapters og forlængerledninger.

FORSIGTIG!

Alt elektrisk arbejde, der kræves for at installere dette produkt, skal udføres af en kvalificeret elektriker.

- Sørg for, at parametrene på typeskiltet er kompatible med de elektriske data for strømforsyningen.
- Apparatet skal tilsluttes strøm med jordforbindelse.
- Brug altid en korrekt installeret stødsikker kontakt.
- Hvis stikkontakten ikke er jordet, skal produktet tilsluttes en separat jordforbindelse i overensstemmelse med gældende bestemmelser. Kontakt en autoriseret installatør.
- Undgå at beskadige de elektriske komponenter (f.eks. netstik, strømkabel, kompressor). Kontakt et autoriseret servicecenter eller en elektriker for at udskifte de elektriske komponenter.
- Strømledningen skal forblive under niveauet for strømtikket.
- Sæt først netstikket i stikkontakten ved installationens afslutning. Sørg for, at der er adgang til stikkontakten efter installationen.
- Produktet må ikke frakobles ved at trække i kablet. Træk altid i stikproppen.
- Dette produkt er forsynet med en 13 A-stikprop. Hvis sikringen i stikproppen skal udskiftes, skal der anvendes en 13 A ASTA (BS 1362)-sikring (kun UK og Irland).

2.3 Brug

ADVARSEL!

Risiko for personskade, forbrændinger, elektrisk stød eller brand.



Apparatet indeholder brændbar gas, isobutan (R600a), en naturgas med høj miljømæssig kompatibilitet. Vær omhyggelig med ikke at forårsage skade på kølemiddelskredsløbet, der indeholder isobutan.

- Produktets specifikationer må ikke ændres.
- Enhver brug af produktet som fritstående er strengt forbudt. Det skal anvendes til indbygning.
- Dette produkt er beregnet til at blive brugt ved en omgivende temperatur på mellem 10°C til 38°C. Produktets korrekte drift garanteres inden for det specificerede temperaturområde.
- Stil ikke elektriske produkter (f.eks. ismaskiner) i produktet, medmindre de er angivet som relevante af producenten.
- Hvis der opstår skade på kølemiddelskredsløbet, skal du sørge for, at der ikke er ild og antændelseskilder i rummet. Udluft lokalet.
- Lad ikke varme genstande røre produktets plastdele.
- Opbevar ikke brandfarlig gas og væske i produktet.
- Anbring ikke brændbare produkter eller genstande, der er våde af brændbare produkter i nærheden af eller på produktet.
- Rør ikke ved kompressoren eller kondensatoren. De er varme.
- Sørg for, at maden ikke kommer i kontakt med produktets indvendige vægge.

2.4 Indvendig belysning

ADVARSEL!

Risiko for elektrisk stød.

- Dette produkt indeholder en eller flere lyskilder af energieffektivitetsklasse F.
- Vedrørende lampe(rne) i dette produkt og reservedelslamper, der sælges separat: Dette ovnllys er beregnet til at modstå ekstreme fysiske forhold i husholdningsprodukter, såsom temperatur, vibration, fugt, eller er beregnet til at signalere information om produktets driftsstatus. De er ikke beregnet til at blive brugt i andre produkter, og de er ikke velegnede til belysning af rum.

2.5 Vedligeholdelse og rengøring

ADVARSEL!

Risiko for personskade eller beskadigelse af apparatet.

- Sluk for produktet, og tag stikket ud af kontakten inden vedligeholdelse.
- Dette produkt har kulbrinter i køleenheden. Vedligeholdelse og genopladning af enheden må kun udføres af en faguddannet person.

2.6 Service

- Kontakt et autoriseret servicecenter for at få repareret produktet. Brug kun originale reservedele.
- Bemærk, at hvis man selv reparerer produktet, eller får det repareret af en ikke-fagperson, kan det have sikkerhedsmæssige konsekvenser og vil muligvis gøre garantien ugyldig.
- Følgende reservedele er tilgængelige i mindst 7 år efter, at modellen er udgået: termostater, temperatursensorer, printkort, lyskilder, dørhåndtag, dørhængsler, bakkere og kurve. Dørpakninger er tilgængelige i mindst 10 år efter, at modellen er udgået. Varigheden kan være længere i dit land. For yderligere oplysninger bedes du besøge vores hjemmeside.
- Bemærk, at nogle af disse reservedele kun er tilgængelige for fagudlærte reparatører, og at ikke alle reservedele er relevante for alle modeller.

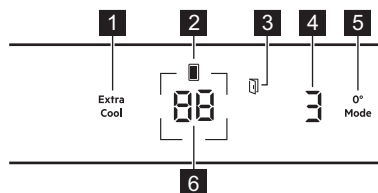
2.7 Bortskaffelse

ADVARSEL!

Risiko for personskade eller kvælning.

- Tag stikket ud af kontakten.
- Klip elledningen af, og kassér den.
- Fjern lågen, så børn og kæledyr ikke kan blive lukket inde i apparatet.
- Apparatets kølekredsløb og isoleringsmaterialer er ozonvenlige.
- Isoleringsskummet indeholder brændbar gas. Kontakt din genbrugsplads ang. oplysninger om, hvordan apparatet bortskaffes korrekt.
- Undgå at beskadige delene til køleenheden, der befinder sig i nærheden af varmeveksleren.

3. BETJENINGSPANEL



- 1 Extra Cool knap / kontrollampe
- 2 Kølerummets kontrollampe
- 3 Alarmindikator for åben dør
- 4 0° Mode-kontrollampe
- 5 0° Mode-knap
- 6 Køleskabets temperaturknap / kontrollampe

3.1 Tænd/sluk

Tænd

Sæt stikket i kontakten.

Se "Temperaturregulering" for at vælge en anden indstillet temperatur.

Hvis dE on vises på displayet, henvises der til "Fejlfinding".

Sluk

1. Tryk og hold knappen til køleskabstemperaturen nede i 5 sek.

Displayet viser OF, der blinker.

2. Når displayet viser OF, skal du tage stikket ud af stikkontakten.

3.2 Temperaturregulering

Temperaturområdet kan variere mellem 3°C og 8°C for køleskabet (anbefalet 4°C).

Tryk på køleskabets temperaturknap for at indstille produktets temperatur.

Temperaturkontrollamperne viser den indstillede temperatur.

- ❗ Den indstillede temperatur nås inden for 24 t.
Efter en strømafbrydelse vender produktet tilbage til den indstillede temperatur.

3.3 Extra Cool-funktionen

Med denne funktion kan du hurtigt afkøle store mængder varm mad uden at opvarme mad, der allerede er opbevaret i køleskabsrummet.

Aktiver funktionen ved at trykke på Extra Cool-knappen.

Extra Cool-lampen lyser. Når Extra Cool-funktionen er slået til, starter blæseren muligvis automatisk.

Denne funktion stopper automatisk efter ca. 6 t. Når funktionen er slået fra, slukkes Extra Cool-lampen.

Tryk på Extra Cool-knappen for at deaktivere Extra Cool-funktionen, før den automatisk afsluttes.

- ❗ Hvis du vil indstille en anden køleskabs-temperatur, skal du slå Extra Cool-funktionen fra.

3.4 0° Mode indstillinger

Med 0° Mode kan du indstille forskellige temperaturniveauer i LongFresh-rummet.

Standardindstillingen er 9. Den koldeste indstilling er 1, og den varmeste indstilling er 9. Sådan ændres indstillingen:

1. Tryk på knappen 0° Mode, indtil du vælger det ønskede temperaturniveau.
2. 0° Mode-indikatoren udsender en lyd og blinker i 3 sekunder.
3. Når 0° Mode-indikatoren holder op med at blinke, aktiveres det aktuelt viste temperaturniveau.

- ❗ Indstilling 1-5 er egnet til fisk og kød. Indstilling 6-9 er egnet til frugt og grøntsager. Når disse indstillinger er slået til, virker rummet på samme måde som køleskabsrummet.

3.5 Alarm for åben låge

Alarmindikatoren for åben låge tændes med lyden, hvis køleskabsdøren står åben i 5 min.

Alarmen stopper, når døren lukkes. Tryk på en vilkårlig knap for at slukke for lyden og det blinkende lys i køleskabet.

- ❗ Hvis du ikke trykker på en knap, slukkes lyden automatisk efter 1 time.

3.6 Indstillingstilstand

I indstillingsfunktionen kan du aktivere eller deaktivere lyde, demo-funktionen til gendannelse produktets fabriksindstillinger og til ændring af temperaturenheder fra °C til °F:

Aktivisering af indstillingstilstanden

1. Hold knappen Extra Cool inde i ca. 3 sek. Displayet viser skiftevis blinkende SE og tt.
2. Når indstillingsfunktionen er slået til, viser displayet skiftevis tS og on.
3. Hold knappen Extra Cool inde i ca. 3 sek for at deaktivere indstillingsfunktionen.

Indstillingsfunktionen deaktiveres automatisk, hvis du ikke betjener betjeningspanelet i 60 sek.

Navigation i indstillingsfunktionen

Tryk på Extra Cool for at ændre parameteren. Tryk på knappen til køleskabstemperatur for at ændre parameterværdien.

Display	Standardparametre
tS on	Knaplyde
CF °C	Temperaturenheder
dE OF	Demo-funktion
FS 03	Fabriksindstillinger

Knaplyde

Sådan aktiveres eller deaktiveres lydene:

1. Aktivér indstillingsfunktionen.
2. Naviger indstillingsfunktionen, indtil displayet viser tS. Tryk på køleskabets temperaturknop for at slå lyde til eller fra. Kontrollampen skifter til On for de aktiverede lyde og til OF for de deaktiverede lyde.
3. Afslut indstillingsfunktionen.

Temperaturenheder

Sådan ændres temperaturenheden:

1. Aktivér indstillingsfunktionen.
2. Betjen indstillingsfunktionen, indtil displayet viser CF og °C. Tryk på køleskabets temperaturknop for at vælge mellem °C for Celsius og °F for Fahrenheit.
3. Afslut indstillingsfunktionen.

Funk. Demo

Demo-funktionen simulerer apparatets drift uden køling. Den er kun beregnet til showroom- eller udstillingsformål.

❗ Du kan ikke gemme mad, når Demo Mode er aktiveret.

Sådan slås Demo-tilstanden til:

1. Aktivér indstillingsfunktionen.
2. Naviger indstillingsfunktionen, indtil displayet viser dE. Tryk på køleskabets temperaturknop for at slå funktionen til eller fra. Kontrollampen vil skifte til On for den aktiverede eller OF for den deaktiverede Demo-funktion.
3. Afslut indstillingsfunktionen.

Fabriksindstillinger

Denne funktion gendanner hver indstilling til fabriksindstillingerne. Sådan gendannes fabriksindstillingerne:

1. Aktivér indstillingsfunktionen.
2. Naviger indstillingsfunktionen, indtil displayet viser FS. Tryk på køleskabets temperaturknop for at gendanne fabriksindstillingerne. Displayet viser on og bliver til 03.
3. Afslut indstillingsfunktionen.

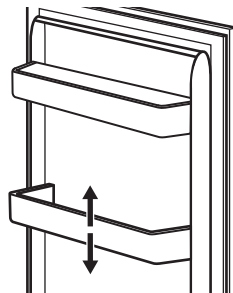
4. DAGLIG BRUG

⚠ FORSIGTIG!

Dette køleskab er ikke velegnet til at nedfryse madvarer.

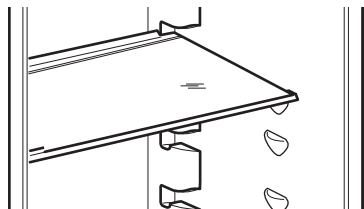
4.1 Placering af dørhylder

Dørhylderne kan placeres i forskellige højder, så maden kan opbevares nemmere. Træk hylden op for at flytte den.



4.2 Flytbare hylder

Køleskabets vægge er udstyret med skinner. Du kan ændre placeringen af hylderne.



❗ Flyt ikke glashylden over grøntsagsskuffen. Den sikrer korrekt luftcirkulation.

4.3 LongFresh rum

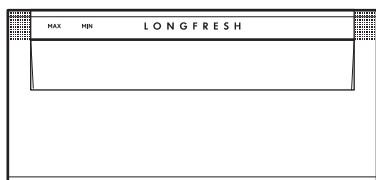
Temperaturen og den relative luftfugtighed i rummet giver optimale betingelser for opbevaring af en række friske madvarer (fisk, kød, skaldyr osv.).

Du kan læse mere om temperaturindstillingerne i rummet i afsnittet "0° Mode indstillinger".

4.4 Luftfugtighedskontrolenhed

LongFresh-rummet har stop, der forhindrer skufferne i at falde ud, når de er trukket helt ud. Sådan fjernes skuffen:

1. Træk skuffen ud til maksimum.
2. Løft og træk skuffen ud.



Skufferne er mærket med symboler: MAX og MIN kan bruges uafhængigt af hinanden og med lavere eller højere luftfugtighed alt efter de ønskede opbevaringsbetingelser.

Regulering for hver skuffe er separat og styres ved hjælp af skydeventilen foran på skuffen.

- "Tør": lav relativ luftfugtighed.
Dette fugtighedsniveau nås, når begge skydere er indstillede i denne position MIN, og ventilationsåbningerne er helt åbne.
- "Fugtighed": høj relativ luftfugtighed.

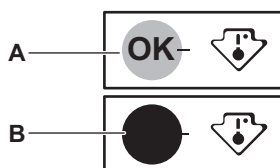
Dette fugtighedsniveau nås, når begge skydere er indstillet i denne position MAX, og ventilationsåbningerne er lukkede. Fugtigheden bevares og kan ikke slippe ud.

4.5 Kontrollampe for Temperatur

Der er en temperaturkontrollampe på produktets sidevæg. Symbolet angiver det koldeste område i køleskabet.

Hvis OK vises (A), skal du anbringe friske madvarer i det område, der er angivet med symbolet. Hvis ikke (B), skal du vente mindst 12 t og kontrollere igen.

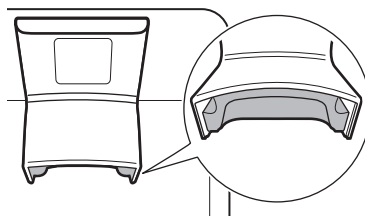
Hvis det stadig ikke er OK (B), skal du indstille en koldere temperatur.



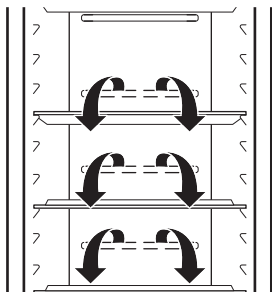
4.6 MULTIFLOW

Køleskabet er udstyret med en MULTIFLOWblæser, der giver hurtig og effektiv afkøling af madvarer og holder en ensartet temperatur.

Blæseren aktiveres automatisk og fungerer kun, når døren er lukket.



❗ Bloker ikke ventilationsåbningerne.



❗ Fjern ikke MULTIFLOWpanelet. Se kapitlet "Vedligeholdelse og rengøring" for rengøringsanvisninger.

4.7 Bottle Stop

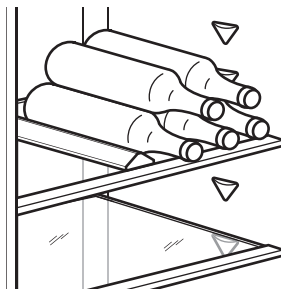
Tilbehøret forhindrer flasker eller dåser i at rulle. Opbevar flaskerne eller dåserne oven på hinanden.

Tilbehøret kræver ingen samling eller værktøj. Placer tilbehøret med silikonebund nedad for at opbevare flaskerne.

❗ Opbevar maks. 10 kg flasker og/eller dåser i forskellige størrelser i op til to rækker, som vist på billedet.

Opbevar kun lukkede flasker eller dåser, og placer dem med åbningen vendt fremad.

❗ Lad ikke uindpakkede fødevarer være i direkte kontakt med tilbehøret.



5. RÅD OG TIPS

5.1 Råd om energibesparelse

- Konfigurationen med skufferne i bunden af produktet og hylderne jævnt fordelt sikrer den mest effektive brug af energi. Placeringen af holderne i lågen påvirker ikke energiforbruget.
- Åbn lågen så lidt som muligt, og lad den ikke stå åben længere end nødvendigt.
- Indstil ikke for høj temperatur, medmindre det er nødvendigt på grund af madens egenskaber.
- Dæk ikke ventilationsristene eller hullerne.
- Sørg for, at madvarerne inde i produktet tillader luftcirkulation gennem hullerne i produktets bageste inderside.

5.2 Råd om køling af madvarer

❗ Skuffen til friske madvarer er markeret med .

- God temperaturindstilling, der sikrer opbevaring af friske madvarer, er ved en temperatur på under eller lig med +4°C.
- Brug altid lukkede beholdere til væske og til mad for at undgå smage eller lugte i rummet.

- For at undgå krydskontaminering mellem tilberedt og rå mad bør du dække den tilberedte mad og adskille den fra den rå.
- Pak kødet ind, og anbring det på glashylden over grøntsagsskuffen.
- Optø maden inde i køleskabet.
- Sæt ikke varm mad i produktet.
- Rengør frugt og grøntsager, og anbring dem i en dedikeret skuffe (grøntsagsskuffe).
- Opbevar ikke eksotiske frugter i køleskabet.
- Opbevar ikke grøntsager som tomater, kartofler, løg og hvidløg i køleskabet.
- Luk flaskerne, før du sætter dem i køleskabet.

5.3 Tips til opbevaring af friske madvarer i LongFresh-skuffen

LongFresh-skuffen er markeret med MAX og MIN.

Madvare	Justering af luftfugtighed	Opbevaringstid
Smør	MIN "tør"	op til 1 måned
Kød, vildt, små stykker kød, fjerkræ	MIN "tør"	op til 7 dage
Tomatsauce	MIN "tør"	op til 4 dage
Fisk, skaldyr, tilberedte kødprodukter	MIN "tør"	op til 3 dage
Tilberedte havdyr	MIN "tør"	op til 2 dage
Salat, grøntsager Gulerødder, urter, rosenkål, selleri	MAX "fugtig"	op til 1 måned
Artiskokker, blomkål, cikorie, iceberg-salat, endivie, vårsalat, salat, porrer, radicchio	MAX "fugtig"	op til 21 dage
Broccoli, kina-kål, grønkål, kål, radiser, savojkål	MAX "fugtig"	op til 14 dage
Ærter, kålrabi	MAX "fugtig"	op til 10 dage
Forårsløg, radiser, asparagus, spinat	MAX "fugtig"	op til 7 dage
Frugt Pærer, dadler (friske), jordbær, ferskener	MAX "fugtig"	op til 1 måned

Madvare	Justering af luftfugtighed	Opbevaringstid
Blommer rabarber, stikkelsbær	MAX "fugtig"	op til 21 dage
Æbler (ikke følsomme over for kulde), kvæde	MAX "fugtig"	op til 20 dage
Abrikoser, kirsebær	MAX "fugtig"	op til 14 dage
Kræger, vindruer	MAX "fugtig"	op til 10 dage
Brombær, ribs	MAX "fugtig"	op til 8 dage
Figner (friske)	MAX "fugtig"	op til 7 dage
Blåbær, hindbær	MAX "fugtig"	op til 5 dage

Opbevar ikke kager med cremer mere end 3 dage i skuffen.

Kom ikke eksotiske frugter og grøntsager, der skal opbevares ved stuetemperatur, i skuffen.

Madvarer, der ikke er nævnt på listen, bør opbevares i køleskabet (f.eks. alle slags ost, pålæg osv.).

❗ Niveauet af luftfugtighed i skufferne afhænger af indholdet af fugt i de opbevarede madvarer og af, hvor ofte døren åbnes.

Skuffen er velegnet til langsom optøning af mad. Opbevar den optøede mad i skuffen i højst to dage.

Tag al mad, der opbevares i skuffen, ud 15-30 min. før indtagelse.

6. VEDLIGEHOLDELSE OG RENGØRING

⚠ ADVARSEL!

Se kapitlerne om sikkerhed.

6.1 Indvendig rengøring

Før ibrugtagning rengøres interiøret og alt tilbehør med lunkent vand og neutral sæbe, hvorefter det tørres.

⚠ FORSIGTIG!

Produktets tilbehør og dele er ikke egnet til vask i opvaskemaskine.

⚠ FORSIGTIG!

Rengør betjeningspanelet med en fugtig klud. Brug ikke rengøringsmidler. Tør betjeningspanelet af med en blød klud.

6.2 Regelmæssig rengøring

Rengør udstyret regelmæssigt:

- Rengør indersiden og tilbehøret med lunkent vand og neutral sæbe. Skyl og tør det af.
- Tør dørpakningerne regelmæssigt af.

6.3 Afrimning af køleskabet

Afrimningen af køleafdelingen er automatisk. Det vand, der dannes, løber ind i en beholder på kompressoren og fordamper. Beholderen kan ikke fjernes.

6.4 Pause i brug

Tag følgende forholdsregler, når apparatet ikke skal bruges i længere tid:

1. Kobl apparatet fra strømforsyningen.
2. Fjern alle madvarer.
3. Rengør apparatet og alt tilbehør.
4. Lad lågen stå åben for at forebygge ubehagelig lugt.

7. FEJLFINDING

ADVARSEL!

Se kapitlerne om sikkerhed.

7.1 Hvad gør du, hvis ...

Problem	Mulig årsag	Løsning
Produktet virker ikke.	Produktet er slukket.	Tænd for produktet.
	Stikket er ikke sat rigtigt i stikkontakten.	Sæt stikket korrekt i stikkontakten.
	Der er ingen spænding i stikkontakten.	Tilslut et andet elektrisk produkt til stikkontakten. Kontakt en autoriseret elektriker.
Produktet støjer.	Produktet er ikke understøttet korrekt.	Kontrollér, om produktet står stabilt.
Akustisk eller visuel alarm er tændt.	Døren står åben.	Luk døren.
Kompressoren kører konstant.	Temperaturen er indstillet for højt.	Se kapitlet "Betjeningspanel".
	Der bliver lagt for meget mad i på samme tid.	Vent et par timer, og kontrollér så temperaturen igen.
	Stuetemperaturen er for høj.	Se kapitlet "Installation".
	Madvarerne, der lægges i produktet, er for varme.	Lad maden komme ned på stuetemperatur, før den lægges i.
	Døren er ikke lukket korrekt.	Se afsnittet "Lukning af døren".
	Extra Cool-funktionen er slået til.	Se afsnittet "Extra Cool-funktion".
Kompressoren starter ikke straks, når der trykkes på "Extra Cool", eller når temperaturen er blevet ændret.	Kompressoren går i gang efter et stykke tid.	Dette er normalt, der er ingen fejl.
Døren er forkert justeret eller påvirker ventilationsgitteret.	Produktet står ikke plant.	Se installationsvejledningen.

Problem	Mulig årsag	Løsning
Døren er ikke let at åbne.	Du forsøgte at åbne døren igen, lige efter den blev lukket.	Vent nogle få sekunder mellem lukning og genåbning af døren.
Lyset virker ikke.	Lyset er i standby tilstand.	Luk, og åbn døren.
	Lyset er defekt.	Kontakt et autoriseret service-center.
Der er for meget rim og is.	Døren er ikke lukket korrekt.	Se afsnittet "Lukning af døren".
	Dørpakningen er defekt eller snavset.	Se afsnittet "Lukning af døren".
	Maden er ikke pakket ordentligt ind.	Pak maden ordentligt ind.
	Temperaturen er indstillet forkert.	Se kapitlet "Betjeningspanel".
	Produktet er helt fuldt og står på den laveste temperatur.	Indstil en højere temperatur. Se kapitlet "Betjeningspanel".
Der løber vand ned ad bagpladen i køleskabet.	Den indstillede temperatur i produktet er for lav, og den omgivende temperatur er for høj.	Indstil en højere temperatur. Se kapitlet "Betjeningspanel".
	Under den automatiske afrimning smelter der rim på bagpladen.	Det er korrekt.
	Der er for meget kondensvand i køleskabet.	
Der er for meget kondensvand i køleskabet.	Døren blev åbnet for hyppigt.	Åbn kun døren, når det er nødvendigt.
	Døren blev ikke lukket helt.	Sørg for, at døren er helt lukket.
	Opbevaret mad blev ikke pakket ind.	Pak mad ind i velegnet emballage, inden det opbevares i produktet.
	Det er normalt, at der sommer og efterår kan dannes mere kondens på grund af den øgede luft- og fødevarerfugtighed. Køleskabet producerer ikke fugt. Efter denne periode falder luftfugtigheden i køleskabet af sig selv.	Sommer og efterår skal temperaturen i køleskabet indstilles til at være højere (ca. 6-7°C).
Der er vanddråber på glashyl-derne.	Der er for meget fugt i køleskabet.	Tør glashyl-derne af med en klud for at fjerne vanddråberne.
Temperaturen kan ikke indstilles.	Extra Cool funktionen er slået til.	Sluk for Extra Cool funktionen manuelt, eller vent, indtil den deaktiveres automatisk. Se afsnittet "Extra Cool funktionen".
Temperaturen i skabet er for lav/høj.	Temperaturen er ikke indstillet korrekt.	Vælg en højere/lavere temperatur.
	Døren er ikke lukket korrekt.	Se afsnittet "Lukning af døren".
	Maden er for varm.	Lad maden køle af inden opbevaring.
	Der opbevares for meget mad på samme tid.	Opbevar mindre mad på samme tid.

Problem	Mulig årsag	Løsning
	Døren er blevet åbnet for tit.	Åbn kun lågen, hvis det er nødvendigt.
	Extra Cool-funktionen er slået til.	Se afsnittet "Extra Cool-funktion".
	Der er ingen cirkulation af kold luft i produktet.	Sørg for, at der er kold luftcirkulation i produktet. Se kapitlet "Råd og tips".
dE on vises på displayet.	Produktet er i demo mode.	
Er CE vises, og alarmindikatoren er tændt.	Kommunikationsproblem.	Kontakt et autoriseret servicecenter. Kølesystemet vil fortsat holde maden kold, men det vil ikke være muligt at justere temperaturen.
Er t1 eller Er t3 eller Er t5 og den aktuelle indstilling vises skiftevis for 5 sek og alarmindikatoren er tændt.	Problem med temperaturføler.	Kontakt et autoriseret servicecenter. Kølesystemet vil fortsat holde maden kold, men det vil ikke være muligt at justere temperaturen.

❗ Kontakt et autoriseret servicecenter, hvis problemet fortsætter.

7.2 Udskiftning af pæren

Kontakt det autoriserede servicecenter for udskiftning af lampen.

7.3 Lukning af døren

1. Rengør dørpakningerne.
2. Se installationsvejledningen for at justere lågen.
3. Kontakt det autoriserede servicecenter for at udskifte de defekte dørpakninger.

8. TEKNISKE DATA

Tekniske data er angivet på energimærkningen og på produktets typeskilt, som kan være placeret udvendigt eller indvendigt på produktet.

Gælder kun for Schweiz

Spænding: 220-240 V

Frekvens: 50 Hz

Gælder kun for EU

QR-koden på energimærket, der leveres med maskinen, indeholder et weblink til oplysningerne relateret til maskinens ydelse i EU EPREL-databasen. Opbevar energimærket som reference sammen med brugervejledningen og alle andre dokumenter, der følger med

dette produkt. Det er også muligt at finde de samme oplysninger i EPREL ved hjælp af linket <https://eprel.ec.europa.eu> og modelnavnet og produktnummeret, som du finder på maskinens typeskilt. Se linket www.theenergylabel.eu for detaljerede oplysninger om energimærket.

Gælder kun for UK

QR-koden på energimærket, der leveres med maskinen, indeholder et link til oplysningerne relateret til apparatets ydeevne. Opbevar energimærket som reference sammen med brugervejledningen og alle andre dokumenter, der følger med dette produkt.

9. INFORMATION TIL TESTINSTITUTTER

Installation og klargøring af produktet til en eventuel EcoDesign-godkendelse skal være i overensstemmelse med:

UK	BS EN 62552
EU, Schweiz, Israel	EN 62552
Australien	IEC 62552
Sydafrika	SANS 62552
UAE	UAE.S 5010-3:2022

GCC	SASO-2892_2018
-----	----------------

Ventilationskrav, nichemål og mindste friafstand bagtil skal være som angivet i denne brugsanvisning i "Installation". Kontakt producenten for yderligere information, herunder fyldningsplaner.

10. MILJØHENSYN

Genbrug materialer med symbolet . Læg emballagen i relevante beholdere for at genbruge den. Hjælper med at beskytte miljøet og folkesundheden ved at genbruge affald fra elektriske og elektroniske apparater. Bortskaf

ikke apparater, der er markeret med symbolet  med husholdningsaffaldet. Returnér produktet til din lokale genbrugsplads eller kontakt dit kommunale kontor.

1. VEILIGHEIDSINFORMATIE.....	29	7. PROBLEEMOPLOSSING.....	38
2. VEILIGHEIDSINSTRUCTIES.....	31	8. TECHNISCHE GEGEVENS.....	41
3. BEDIENINGSPANEEL.....	33	9. INFORMATIE VOOR TESTINSTITUTEN	
4. DAGELIJKS GEBRUIK.....	35		42
5. AANWIJZINGEN EN TIPS.....	36	10. HET MILIEUPERSPECTIEF.....	42
6. ONDERHOUD EN REINIGING.....	38		

1. ⚠️ VEILIGHEIDSINFORMATIE

Lees de meegeleverde instructies voordat je het apparaat installeert en gebruikt zorgvuldig. De fabrikant is niet verantwoordelijk voor verwondingen of schade die voortvloeien uit de onjuiste installatie of het onjuiste gebruik. Bewaar de instructies altijd op een veilige en toegankelijke plek voor toekomstig gebruik.

1.1 Veiligheid van kinderen en kwetsbare personen

- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door mensen met een beperkt lichamelijk, zintuiglijk of verstandelijk vermogen of een gebrek aan ervaring en kennis, indien zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilig gebruiken van het ap-

paraat en indien zij de gevaren begrijpen. Kinderen in de leeftijd van 3 tot 8 jaar en personen met zeer uitgebreide en complexe beperkingen mogen het apparaat in- en uitladen op voorwaarde dat ze de juiste instructies hebben gekregen. Kinderen jonger dan 3 jaar dienen, tenzij zij voortdurend onder toezicht staan, bij het apparaat uit de buurt te worden gehouden.

- Houd toezicht op kinderen om te voorkomen dat zij gaan spelen met het apparaat.
- Kinderen mogen zonder toezicht geen reinigings- en onderhoudswerkzaamheden aan het apparaat uitvoeren.
- Houd alle verpakking uit de buurt van kinderen en gooi het op passende wijze weg.

1.2 Algemene veiligheid

- Dit apparaat is alleen bedoeld voor het bewaren van voedsel en dranken.
- Dit apparaat is bedoeld voor binnenshuis huishoudelijk gebruik.
- Dit apparaat kan worden gebruikt in kantoren, hotelkamers, bed & breakfast-kamers, boerderijgasthuizen en andere soortgelijke accommodaties waar dergelijk gebruik de (gemiddelde) huishoudelijke gebruiks niveaus niet overschrijdt.
- Neem de volgende instructies in acht om besmetting van voedsel te voorkomen:
 - open de deur niet gedurende lange perioden;
 - reinig regelmatig oppervlakken die in contact kunnen komen met voedsel en toegankelijke afwateringssystemen;
 - bewaar rauw vlees en vis in geschikte recipiënten in de koelkast, zodat het niet in contact komt met of druppelt op andere levensmiddelen.
- **WAARSCHUWING:** Houd de ventilatieopeningen vrij van obstructies. Dit geldt zowel voor losstaande als ingebouwde modellen.
- **WAARSCHUWING:** Gebruik geen mechanische apparaten of andere middelen om het ontdooiproces te versnellen, behalve de middelen die door de fabrikant worden aanbevolen.
- **WAARSCHUWING:** Beschadig het koelcircuit niet.
- **WAARSCHUWING:** Gebruik geen elektrische apparaten in de bewaarvakken van het apparaat, tenzij dit het type is dat door de fabrikant wordt aanbevolen.
- Gebruik geen waterstralen en stoom om het apparaat te reinigen.
- Reinig het apparaat met een vochtige zachte doek. Gebruik alleen neutrale reinigingsmiddelen. Gebruik geen schuurmiddelen, schuursponsjes, oplosmiddelen of metalen voorwerpen.
- Als het apparaat lange tijd leeg is, schakel het dan uit, ontdooi, reinig en droog het en laat de deur open om te voorkomen dat er schimmel in het apparaat ontstaat.
- Bewaar geen explosieve stoffen zoals spuitbussen met een ontvlambaar drijfgas in dit apparaat.

- Indien het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant, een erkende servi-

ceverlener of vergelijkbaar gekwalificeerde personen om gevaar te voorkomen.

2. VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

2.1 Installeren

WAARSCHUWING!

Alleen een erkende installatietechnicus mag dit apparaat installeren.

- Verwijder alle verpakkingsmaterialen.
- Installeer en gebruik geen beschadigd apparaat.
- Gebruik het apparaat niet voordat u het in de ingebouwde structuur installeert omwille van veiligheidsredenen.
- Volg de afzonderlijke instructies voor de installatie van het apparaat en het achteruitrijden van de deur die beschikbaar zijn op onze website.
- Pas altijd op bij verplaatsing van het apparaat, want het is zwaar. Gebruik altijd veiligheidshandschoenen en gesloten schoeisel.
- Zorg ervoor dat rondom het apparaat de lucht vrij kan circuleren.
- Bij de eerste installatie of na het omdraaien van de deur moet u minstens 4 uur wachten voordat u het apparaat op de stroom aansluit. Dit is om de olie terug te laten stromen in de compressor.
- Trek de stekker uit het stopcontact voordat u handelingen aan het apparaat uitvoert (bijv. het omdraaien van de deur).
- Installeer het apparaat niet in de buurt van radiatoren of fornuizen, ovens of kookplaten, tenzij anders aangegeven in de installatie-instructies.
- Stel het apparaat niet bloot aan regen.
- Installeer het apparaat niet als er direct zonlicht is.
- Installeer dit apparaat niet in ruimtes die te vochtig of te koud zijn.
- Als je het apparaat verplaatst, til het dan op aan de voorrand, om krassen op de vloer te voorkomen.
- Bescherm de vloer tegen krassen bij het omdraaien van de deur van het apparaat.
- Het apparaat bevat een zakje droogmiddel. Dit is geen speelgoed. Dit is geen levensmiddel. Gooi het onmiddellijk weg.

2.2 Elektrische aansluiting

WAARSCHUWING!

Gevaar voor brand en elektrische schokken.

WAARSCHUWING!

Zorg er bij het plaatsen van het apparaat voor dat het stroomsnoer niet klem zit of wordt beschadigd.

WAARSCHUWING!

Gebruik geen adapters met meerdere stekkers en verlengkabels.

LET OP!

Alle vereiste elektrische werkzaamheden voor de installatie van dit apparaat moeten worden uitgevoerd door een gekwalificeerde elektricien.

- Zorg ervoor dat de parameters op het vermogensplaatje overeenkomen met het elektrische vermogen van de netstroom.
- Het apparaat moet geaard zijn.
- Gebruik altijd een correct geïnstalleerd schokbestendig stopcontact.
- Als het stopcontact voor huishoudelijk gebruik niet geaard is, sluit je het apparaat aan op een aparte aarding in overeenstemming met de huidige voorschriften. Raadpleeg hiervoor een gekwalificeerde elektricien.
- Zorg ervoor dat de elektrische onderdelen (bijv. stekker, netsnoer, compressor) niet beschadigd raken. Neem contact met de Bevoegde Servicedienst of een elektricien om de elektrische onderdelen te wijzigen.
- Het netsnoer moet onder het niveau van de stekker blijven.
- Sluit de stekker pas aan op het stopcontact aan het einde van de installatie. Zorg ervoor dat de stekker na montage bereikbaar is.

- Trek niet aan het netsnoer om het apparaat los te koppelen. Trek altijd aan de stekker zelf.
- Dit apparaat is voorzien van een 13 A stekker. Als de zekering van de stekker vervangen moet worden, mag er alleen een zekering van 13 A ASTA (BS 1362) worden gebruikt (alleen VK en Ierland).

2.3 Gebruik

WAARSCHUWING!

Gevaar voor letsel, brandwonden of elektrische schokken.



Het apparaat bevat ontvlambaar gas, isobutaan (R600a), een aardgas met een hoge ecologische compatibiliteit. Zorg ervoor dat u het koelcircuit dat isobutaan bevat, niet beschadigt.

- Wijzig de specificaties van dit apparaat niet.
- Elk gebruik van het ingebouwde product als vrijstaand product is ten strengste verboden.
- Dit apparaat is bedoeld voor gebruik bij een omgevingstemperatuur variërend van 10°C tot 38°C. De juiste werking van het apparaat kan alleen worden gegarandeerd binnen het gespecificeerde temperatuurbereik.
- Zet geen elektrische apparaten (bijv. ijsvormers) in het apparaat, tenzij dit van toepassing is op de fabrikant.
- Als er schade optreedt aan het koelcircuit, zorg er dan voor dat er geen vlammen en ontstekingsbronnen in de kamer aanwezig zijn. Ventileer de kamer.
- Laat geen hete voorwerpen de kunststof onderdelen van het apparaat aanraken.
- Bewaar geen ontvlambare gassen en vloeistoffen in het apparaat.
- Plaats geen ontvlambare producten of artikelen die vochtig zijn met ontvlambare producten in, bij of op het apparaat.
- Raak de compressor of de condensator niet aan. Ze zijn heet.
- Zorg dat er geen voedsel in contact komt met de binnenwanden van de compartimenten van het apparaat.

2.4 Binnenverlichting

WAARSCHUWING!

Gevaar voor elektrische schokken.

- Dit product bevat een of meer lichtbronnen van energie-efficiëntieklasse F.
- Met betrekking tot de lamp(en) in dit product en reservelampen die afzonderlijk worden verkocht: Deze lampen zijn bedoeld om bestand te zijn tegen extreme fysieke omstandigheden in huishoudelijke apparaten, zoals temperatuur, trillingen, vochtigheid, of zijn bedoeld om informatie te geven over de operationele status van het apparaat. Ze zijn niet bedoeld voor gebruik in andere toepassingen en zijn niet geschikt voor verlichting in huishoudelijke ruimten.

2.5 Onderhoud en reiniging

WAARSCHUWING!

Gevaar voor letsel of schade aan het apparaat.

- Schakel het apparaat uit en trek de stekker uit het stopcontact voordat je onderhoudshandelingen verricht.
- Dit apparaat bevat koolwaterstoffen in de koelunit. Alleen een gekwalificeerd persoon mag het apparaat onderhouden en bijvullen.

2.6 Service

- Neem contact op met de erkende servicedienst voor reparatie van het apparaat. Gebruik alleen originele reserveonderdelen.
- Houd er rekening mee dat zelfreparatie of niet-professionele reparatie gevolgen kan hebben voor de veiligheid en de garantie kan doen vervallen.
- De volgende reserveonderdelen zullen gedurende 7 jaar nadat het model niet meer verkrijgbaar is leverbaar zijn: thermostaten, temperatuursensoren, printplaten, lichtbronnen, deurgrepen, deurscharnieren, laden en mandjes. Deurpakkingen zijn beschikbaar tot 10 jaar nadat het model uit de handel is genomen. De termijn kan in uw land langer zijn. Ga voor meer informatie naar onze website.
- Houd er rekening mee dat sommige van deze reserveonderdelen alleen beschikbaar zijn voor professionele reparateurs en dat niet alle reserveonderdelen relevant zijn voor alle modellen.

2.7 Verwijdering

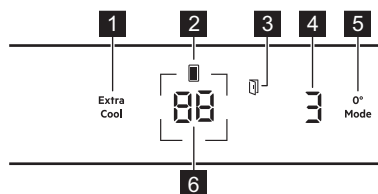
⚠ WAARSCHUWING!

Gevaar voor letsel of verstikking.

- Haal de stekker uit het stopcontact.
- Snij het netsnoer van het apparaat af en gooi dit weg.
- Verwijder de deur om te voorkomen dat kinderen en huisdieren opgesloten raken in het apparaat.

- Het koelcircuit en de isolatiematerialen van dit apparaat zijn ozonvriendelijk.
- Het isolatieschuim bevat ontvlambare gassen. Neem contact met uw plaatselijke overheid voor informatie m.b.t. correcte afvalverwerking van het apparaat.
- Veroorzaak geen schade aan het deel van de koleenheid dat zich naast de warmtewisselaar bevindt.

3. BEDIENINGSPANEEL



- 1 Extra Cool-knop/aanduiding
- 2 Indicatielampje koelvak
- 3 Alarmindicator Deur open
- 4 0° Mode-indicatielampje
- 5 0° Mode-toets
- 6 Koelkasttemperatuurknop/aanduiding

3.1 In-/uitschakelen

Inschakelen

Steek de stekker in het stopcontact.

Zie 'Temperatuurregeling' om een andere temperatuur in te stellen.

Zie als in het display de melding dE on wordt weergegeven 'Probleemoplossing'.

Schakel de

1. Houd de temperatuurknop van de koelkast gedurende 5 sec ingedrukt.

In het display wordt de melding OF knipperend weergegeven.

2. Trek de stekker uit het stopcontact wanneer op het display OF verschijnt.

3.2 Temperatuurregeling

Het temperatuurbereik kan variëren tussen 3°C en 8°C voor de koelkast (aanbevolen 4°C).

Druk op de temperatuurknop van de koelkast om de temperatuur van het apparaat in te stellen.

De temperatuurlampjes tonen de ingestelde temperatuur.

① De ingestelde temperatuur wordt binnen 24 u bereikt.

Na een stroomstoring herstelt het apparaat de ingestelde temperatuur.

3.3 Extra Cool-functie

Met deze functie kun je grote hoeveelheden warme etenswaren snel koelen zonder dat de etenswaren die al in de koelruimte aanwezig zijn, worden opgewarmd.

Druk op de Extra Cool-knop om de functie te activeren.

Het Extra Cool controlelampje licht op. Als de Extra Cool functie is ingeschakeld, werkt de ventilator mogelijk automatisch.

Deze functie stopt automatisch na ongeveer 6 u. Zodra de functie uitgeschakeld is dooft het Extra Cool-aanduiding.

Druk op de Extra Cool-knop om de Extra Cool-functie uit te schakelen voor deze automatisch afloopt.

① Schakel de Extra Cool-functie uit om een andere koelkasttemperatuur in te stellen.

3.4 0° Mode instellingen

Met de 0° Mode kunt u verschillende temperatuurniveaus in het LongFresh-vak instellen.

9 is de standaardinstelling. De koudste instelling is 1 en de warmste 9.

Om de instelling te wijzigen

1. tikt u op de knop 0° Mode totdat u het gewenste temperatuurniveau selecteert.

2. Het 0° Mode indicatielampje geeft een geluid en knippert gedurende 3 seconden.
3. Wanneer het 0° Mode indicatielampje stopt met knippen, wordt het huidige weergegeven temperatuurniveau geactiveerd.

❗ Instellingen van 1 tot 5 zijn geschikt voor vis en vlees.
Instellingen van 6 tot 9 zijn geschikt voor fruit en groenten. In deze instellingen werkt het vak op dezelfde manier als de koelruimte.

3.5 Deur open-alarm

Het alarmindicatielampje 'deur open' knippert en het akoestische alarm klinkt als de deur van de koelkast gedurende 5 min geopend blijft.

Het alarm stop als de deur wordt gesloten. Druk op een willekeurige knop om het akoestisch alarm en het knippen van de binnenverlichting van de koelkast uit te schakelen.

❗ Als je niet op een willekeurige knop drukt, wordt het akoestische alarm na ongeveer 1 uur automatisch uitgeschakeld.

3.6 Instellingsmodus

Met de instellingsmodus kunt u de geluiden, en de demomodus in- of uitschakelen, de fabrieksinstellingen van het apparaat resetten en de temperatureenheden wijzigen van °C in °F:

De instelmodus activeren

1. Houd de toets Extra Cool gedurende ongeveer 3 sec ingedrukt. Het display toont afwisselend een knipperende SE en tt.
2. Zodra de instellingsmodus is ingeschakeld, toont het display afwisselend tS en on.
3. Houd de toets Extra Cool gedurende ongeveer 3 sec ingedrukt om de instellingsmodus uit te schakelen.

De instellingsmodus wordt automatisch uitgeschakeld als u gedurende 60 sec het bedieningspaneel niet gebruikt.

Navigeren door de instellingsmodus

Tik op de Extra Cool om de parameter te wijzigen. Tik op de temperatuurknop van de koelkast om de parameterwaarde te wijzigen.

Display	Standaardparameters
tS on	Knopgeluiden
CF °C	Temperatureenheden
dE OF	Demo-modus
FS 03	Fabrieksinstellingen

Knopgeluiden

De geluiden in- of uitschakelen:

1. De instellingsmodus activeren.
2. Navigeer door de instellingsmodus totdat tS op het display verschijnt. Tik op de toets koelkasttemperatuur om de geluiden in of uit te schakelen. Het indicatielampje verandert in On voor de ingeschakelde of OF voor de uitgeschakelde geluiden.
3. Verlaat de instellingsmodus.

Temperatureenheden

De temperatureenheid wijzigen:

1. De instellingsmodus activeren.
2. Navigeer door de instellingsmodus totdat CF en °C op het display verschijnt. Tik op de toets koelkasttemperatuur om te kiezen tussen °C voor Celsius en °F voor Fahrenheit.
3. Verlaat de instellingsmodus.

Demo-modus

De Demo-modus simuleert de werking van het apparaat zonder koeling. Het is uitsluitend ontworpen voor showroom- of displaydoeleinden.

❗ U kunt geen voedsel bewaren als de demomodus is ingeschakeld.

De Demo-modus inschakelen:

1. De instellingsmodus activeren.
2. Navigeer door de instellingsmodus totdat dE op het display verschijnt. Tik op de toets koelkasttemperatuur om de modus in of uit te schakelen. Het indicatielampje verandert in On voor de ingeschakelde of OF voor de uitgeschakelde Demo modus.
3. Verlaat de instellingsmodus.

Fabrieksinstellingen

Deze functie herstelt elke instelling naar de fabrieksinstellingen. De standaardfabrieksinstellingen herstellen:

1. De instellingsmodus activeren.

2. Navigeer door de instellingsmodus totdat FS op het display verschijnt. Tik op de toets koelkasttemperatuur om de fa-

abrieksinstellingen te herstellen. Het display toont on en verandert in 03.

3. Verlaat de instellingsmodus.

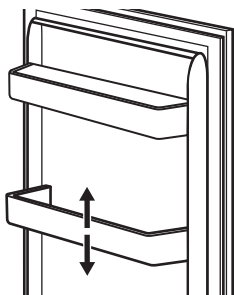
4. DAGELIJKS GEBRUIK

⚠ LET OP!

Dit koelapparaat is niet geschikt voor het invriezen van levensmiddelen.

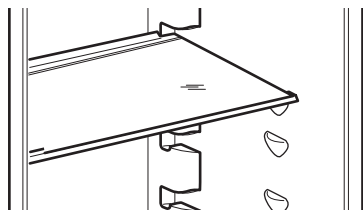
4.1 Het plaatsen van de deurschappen

Om het bewaren van voedsel te vergemakkelijken, kunnen de deurrekken op verschillende hoogtes worden geplaatst. Trek het schap omhoog om deze te verplaatsen.



4.2 Verplaatsbare legrekken

De wanden van de koelkast zijn voorzien van geleiders. U kunt de positie van de planken wijzigen.



① Verplaats de glazen plaat boven de groentelade niet, om de juiste luchtcirculatie te garanderen.

4.3 LongFresh-vak

De temperatuur en de relatieve vochtigheid in het compartiment bieden optimale omstandigheden voor het bewaren van verschillende

soorten vers voedsel (vis, vlees, zeevruchten, enz.).

Zie voor de temperatuurinstellingen in het vak het gedeelte "0° Mode instellingen".

4.4 Vochtregeling

Het LongFresh-vak heeft stoppers die zorgen dat de lades niet uit het apparaat vallen wanneer ze geheel naar buiten worden getrokken. De lade verwijderen:

1. Trek de lade tot het maximum uit.
2. Til de lade op en trek hem naar buiten.



De laden gemarkeerd met de symbolen: MAX en MIN kunnen onafhankelijk van elkaar worden gebruikt volgens de gewenste opslagcondities met een lagere of hogere vochtigheid.

De regeling voor elke lade is afzonderlijk en wordt geregeld met behulp van de schuifklep aan de voorkant van de lade.

- "Droog": lage relatieve vochtigheidsgraad. Dit vochtigheidsniveau wordt bereikt wanneer beide schuifregelaars in deze positie MIN zijn ingesteld en de ventilatieopeningen wijd open zijn.
- "Vochtig": hoge relatieve vochtigheidsgraad. Dit vochtigheidsniveau wordt bereikt wanneer beide schuifregelaars in deze positie zijn ingesteld MAX en de ventilatieopeningen zijn gesloten. Vochtigheid blijft behouden en kan niet ontsnappen.

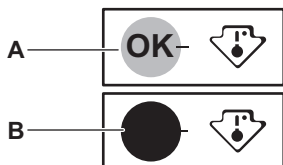
4.5 Controlelampje temperatuur

Er is een temperatuurindicator op de zijwand van het apparaat. Het symbool geeft het koudste gedeelte van de koelkast aan.

Als OK wordt weergegeven(A), plaatst u vers voedsel in een gebied dat wordt aangegeven

door het symbool . Zo niet (B), wacht dan ten minste 12 u en controleer opnieuw.

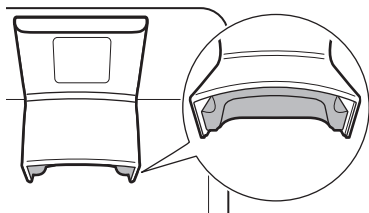
Als het nog steeds niet OK (B) is, stel dan een koudere temperatuur in.



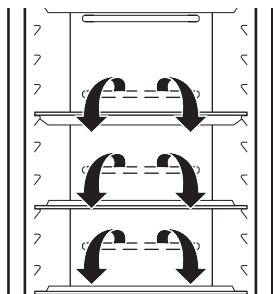
4.6 MULTIFLOW

De koelruimte is uitgerust met de MULTIFLOW ventilator die snelle en effectieve koeling van voedsel mogelijk maakt en zorgt voor een gelijkmatige temperatuur in het vak.

De ventilator wordt alleen automatisch ingeschakeld als de deur gesloten is.



❗ Blokkeer de ventilatieopeningen niet.



❗ Verwijder het MULTIFLOW-paneel niet. Raadpleeg voor reinigingsinstructies het hoofdstuk "Onderhoud en reiniging".

4.7 Bottle Stop

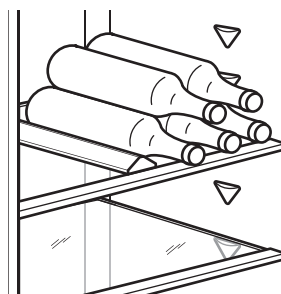
Het accessoire voorkomt dat flessen of blikjes kunnen rollen. Bewaar de flessen of blikjes op elkaar.

Voor het accessoire is geen montage of gereedschap nodig. Plaats het accessoire met de siliconen onderkant naar beneden om de flessen te bewaren.

❗ Bewaar max. 10 kg flessen en/of blikjes van verschillende afmetingen in maximaal twee rijen, zoals weergegeven in de afbeelding.

Berg alleen dichte flessen of blikjes op en plaats ze met de opening naar voor gericht.

❗ Plaats onverpakt voedsel niet in direct contact met het accessoire.



5. AANWIJZINGEN EN TIPS

5.1 Tips voor energiebesparing

- Het meest efficiënte energiegebruik is verzekerd in de configuratie waarbij de lades zich in het onderste deel van het apparaat bevinden en de rekken gelijkmatig verdeeld zijn. De positie van de

deurbakken heeft geen invloed op het energieverbruik.

- Open de deur niet te vaak of laat deze niet langer open staan dan noodzakelijk.
- Stel de temperatuur niet te hoog in om energie te besparen, tenzij dit nodig is vanwege het soort voedsel.

- Dek de ventilatieroosters of -gaten niet af.
- Zorg ervoor dat voedingsmiddelen in het apparaat lucht door speciale gaten in de achterzijde van het apparaat laten circuleren.

5.2 Tips voor het koelen van voedsel

 Het vak voor verse levensmiddelen is gemarkeerd met het .

- Een goede temperatuurinstelling die de conservering van vers voedsel garandeert is een temperatuur lager dan of gelijk aan +4°C.
- Gebruik altijd gesloten recipiënten voor vloeistoffen en voor voedsel, om smaken of geuren in het vak te voorkomen.
- Om kruisbesmetting tussen gekookt en rauw voedsel te voorkomen, bedekt je het gekookte voedsel en scheidt je het van het rauwe.
- Wikkel het vlees in en plaats het op de glazen plank boven de groentelade.
- Ontdooi het voedsel in de koelkast.
- Plaats geen warm voedsel in het apparaat.
- Reinig fruit en groenten en plaats ze in een speciale lade (groentelade).
- Bewaar geen exotisch fruit in de koelkast.
- Bewaar geen groenten zoals tomaten, aardappelen, uien en knoflook in de koelkast.
- Sluit de flessen voordat u ze in de koelkast plaatst.

5.3 Tips voor het bewaren van vers voedsel in de LongFresh lade

De LongFresh lade is gemarkeerd met MAX en MIN.

Soort voedsel	Aanpassing van de luchtvochtigheid	Bewaartijd
Boter	MIN “droog”	maximaal 1 maand
Biefstuk, wild, kleine stukken vlees, gevogelte	MIN “droog”	maximaal 7 dagen
Tomatensaus	MIN “droog”	maximaal 4 dagen
Vis, schaaldieren, gekookte vleesproducten	MIN “droog”	maximaal 3 dagen

Soort voedsel	Aanpassing van de luchtvochtigheid	Bewaartijd
Gekookte zeevruchten	MIN “droog”	maximaal 2 dagen
Salade, groenten Wortelen, kruiden, spruitjes, bleekselderij	MAX “vochtig”	maximaal 1 maand
Artisjokken, bloemkool, chichorei, ijsbergsla, andijvie, lamssla, sla, prei, radicchio	MAX “vochtig”	maximaal 21 dagen
Broccoli, Chinese bladren, boerenkool, kool, radijsjes, savooiekool	MAX “vochtig”	maximaal 14 dagen
Erwten, koolrabi	MAX “vochtig”	maximaal 10 dagen
Lente-uitjes, radijsjes, asperges, spinazie	MAX “vochtig”	maximaal 7 dagen
Fruit Peren, dadels (vers), aardbeien, perziken	MAX “vochtig”	maximaal 1 maand
Pruimen rabarber, kruisbessen	MAX “vochtig”	maximaal 21 dagen
Appels (niet koudegevoelig), kweepeeren	MAX “vochtig”	maximaal 20 dagen
Abrikozen, kersen	MAX “vochtig”	maximaal 14 dagen
Damsons, druiven	MAX “vochtig”	maximaal 10 dagen
Bramen, zwarte bessen	MAX “vochtig”	maximaal 8 dagen
Vijgen (vers)	MAX “vochtig”	maximaal 7 dagen
Bosbessen, frambozen	MAX “vochtig”	maximaal 5 dagen

Bewaar taarten met room niet langer dan 3 dagen in de lade.

Leg exotische groenten en fruit die bij kamertemperatuur moeten worden bewaard niet in de lade.

Het type voedsel dat hierboven niet wordt genoemd, dient te worden bewaard in het koelvak (bijv. alle soorten kaas, koude vleeswaren, enz.).

 Het niveau van luchtvochtigheid in de laden hangt af van de hoeveelheid vocht in het opgeslagen voedsel en van de frequentie waarop de deur wordt geopend.

De lade is geschikt voor het langzaam ontdooien van voedsel. Bewaar het ontdooide voedsel niet langer dan twee dagen in de lade.

Neem al het voedsel dat in de lade is bewaard 15-30 minuten voor consumptie uit de lade.

6. ONDERHOUD EN REINIGING

WAARSCHUWING!

Zie de hoofdstukken over veiligheid.

6.1 Het reinigen van de binnenkant

Reinig vóór het eerste gebruik de binnenkant en alle accessoires met lauwwarm water en neutrale zeep en droog vervolgens af.

LET OP!

De accessoires en onderdelen van het apparaat zijn niet vaatwasserbestendig.

LET OP!

Reinig het bedieningspaneel met een vochtige doek. Gebruik geen reinigingsmiddelen. Veeg het bedieningspaneel droog met een zachte doek.

6.2 Periodieke reiniging

Reinig de apparatuur regelmatig:

- Reinig de binnenkant en de accessoires met lauwwarm water en wat neutrale zeep. Spoel af en veeg ze droog.

- Veeg de deurafdichtingen regelmatig schoon.

6.3 Het ontdooien van de koelkast

Het vriesvak wordt automatisch ontdooid. Het water dat condenseert loopt in een opvangbak op de compressor en verdampt. De opvangbak kan niet worden verwijderd.

6.4 Periode dat het apparaat niet gebruikt wordt

Neem de volgende voorzorgsmaatregelen als het apparaat gedurende lange tijd niet gebruikt wordt:

1. Koppel het apparaat los van de stroomtoevoer.
2. Verwijder alle etenswaren.
3. Reinig het apparaat en alle accessoires.
4. Laat de deur geopend om onaangename luchtjes te voorkomen.

7. PROBLEEMOPLOSSING

WAARSCHUWING!

Zie de hoofdstukken over veiligheid.

7.1 Wat moet je doen als ...

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het apparaat werkt niet.	Het apparaat werd uitgeschakeld.	Schakel het apparaat in.
	De stekker zit niet goed in het stopcontact.	Steek de stekker goed in het stopcontact.
	Er staat geen spanning op het stopcontact.	Sluit het apparaat aan op een ander stopcontact. Neem contact op met een erkend elektro-technisch installateur.
Het apparaat is lawaaiig.	Het apparaat staat niet stabiel.	Controleer of het apparaat stabiel staat.
Er is een hoorbaar of zichtbaar alarm.	De deur is open blijven staan.	Sluit de deur.
De compressor werkt voortdurend.	De temperatuur is verkeerd ingesteld.	Raadpleeg het hoofdstuk "Bedieningspaneel".
	Te veel voedsel wordt tegelijkertijd bewaard.	Wacht een paar uur en controleer dan de temperatuur opnieuw.
	De temperatuur in de ruimte is te hoog.	Raadpleeg het hoofdstuk "Installeren".
	Het voedsel dat in het apparaat werd geplaatst was te heet.	Laat voedsel afkoelen tot kamertemperatuur voordat je ze opbergt.
	De deur is niet goed gesloten.	Raadpleeg het gedeelte "De deur sluiten".
De compressor start niet onmiddellijk na het drukken op "Extra Cool", of na het veranderen van de temperatuur.	De Extra Cool-functie is ingeschakeld.	Zie de rubriek over 'Extra Cool-functie'.
	De compressor start niet direct.	Dit is normaal en geen storing.
	De deur is niet goed gemoniteerd of dekt het ventilatierooster af.	Raadpleeg de montage-instructies.
Deur gaat moeilijk open.	Je probeerde de deur direct nadat je die sloot opnieuw te openen.	Wacht even met de deur openen nadat je die hebt gesloten.
De verlichting werkt niet.	De stand-bystand van de verlichting is ingeschakeld.	Sluit en open de deur.
	De lamp is defect.	Neem contact op met de erkende servicedienst.
Er is te veel bevroren rijp en ijs.	De deur is niet goed gesloten.	Raadpleeg het gedeelte "De deur sluiten".
	Het deurrubber is vervormd of vuil.	Raadpleeg het gedeelte "De deur sluiten".
	Voedsel is niet goed verpakt.	Wikkel het voedsel goed in.

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
	De temperatuur is verkeerd ingesteld.	Raadpleeg het hoofdstuk "Bedieningspaneel".
	Apparaat is volledig geladen en is ingesteld op de laagste temperatuur.	Stel een hogere temperatuur in. Raadpleeg het hoofdstuk "Bedieningspaneel".
	De ingestelde temperatuur in het apparaat is te laag en de omgevingstemperatuur is te hoog.	Stel een hogere temperatuur in. Raadpleeg het hoofdstuk "Bedieningspaneel".
Er stroomt water over de achterwand van de koelkast.	Tijdens automatisch ontdooien smelt rijp op de achterwand.	Dit is correct.
Er bevindt zich te veel condenswater in de koelkast.	De deur werd te vaak geopend.	Open de deur alleen als het nodig is.
	De deur is niet volledig gesloten.	Zorg ervoor dat de deur volledig gesloten is.
	Het bewaarde voedsel was niet ingepakt.	Verpak voedsel in geschikt materiaal voordat je het in het apparaat plaatst.
	Dit is normaal dat er in de zomer en herfst meer condensatie kan ontstaan door de verhoogde lucht- en voedselvochtigheid. De koelkast produceert geen vocht. Na deze periode neemt de vochtigheid in de koelkast af.	Stel in de zomer en herfst de warmere temperatuur in de koelkast in (ca. 6-7°C).
Er zitten waterdruppels op de glazen planken.	Er zit te veel vocht in de koelkast.	Veeg de glazen planken af met een doek om waterdruppels te verwijderen.
De temperatuur kan niet worden ingesteld.	De Extra Cool-functie wordt ingeschakeld.	Schakel Extra Cool-functie handmatig uit, of wacht totdat de functie automatisch wordt gedeactiveerd. Raadpleeg de rubriek over "Extra Cool functie".
De temperatuur in het apparaat is te laag/te hoog.	De temperatuur is niet correct ingesteld.	Stel een hogere/lagere temperatuur in.
	De deur is niet goed gesloten.	Raadpleeg het gedeelte "De deur sluiten".
	Het eten is te heet.	Laat het voedsel afkoelen voordat u het opbergt.
	Te veel voedsel wordt tegelijkertijd bewaard.	Bewaar minder voedsel tegelijkertijd.
	De deur werd vaak geopend.	Open de deur alleen als dat nodig is.
	De Extra Cool-functie is ingeschakeld.	Zie de rubriek over 'Extra Cool-functie'.

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
	Er wordt geen koude lucht gecirculeerd in het apparaat.	Er wordt geen koude lucht gecirculeerd in het apparaat. Raadpleeg het hoofdstuk "Aanwijzingen en tips".
dE on verschijnt op het display.	Het apparaat staat in de demonstratiemodus.	
Er CE verschijnt en het alarm-lampje brandt.	Communicatieprobleem.	Neem contact op met de erkende servicedienst. Het koelsysteem blijft de voedingsproducten koelen, maar de temperatuurinstelling kan niet worden gewijzigd.
Er t1 of Er t3 of Er t5 en de huidige instelling verschijnt afwisselend voor 5 sec en het alarm-lampje brandt.	Storing van de temperatuursensor.	Neem contact op met de erkende servicedienst. Het koelsysteem blijft de voedingsproducten koelen, maar de temperatuurinstelling kan niet worden gewijzigd.

 Als het probleem aanhoudt, neemt dan contact op met een erkende servicedienst.

7.2 Het lampje vervangen

Neem voor het vervangen van de lamp contact op met het erkende servicecentrum.

7.3 De deur sluiten

1. Reinig de deurpakkingen.

2. Raadpleeg de installatie-instructies om de deur aan te passen.

3. Neem contact op met het erkende servicecentrum om de defecte deurpakkingen te vervangen.

8. TECHNISCHE GEGEVENS

De technische informatie is vermeld op het energielabel en op het typeplaatje van het apparaat, dat zich op of in het apparaat bevindt.

Alleen voor Zwitserland

Spanning: 220-240 V

Frequentie: 50 Hz

Alleen voor de EU

De QR-code op het energielabel dat bij het apparaat wordt geleverd, biedt een internetkoppeling naar de informatie gerelateerd aan de prestaties van het apparaat in de EU-EPREL-database. Bewaar het energielabel ter referentie samen met de gebruikershandleiding en alle andere documenten die bij dit apparaat worden geleverd. Het is ook moge-

lijk om dezelfde informatie in EPREL te vinden via de koppeling <https://eprel.ec.europa.eu> en de modelnaam en het productnummer die u vindt op het typeplaatje van het apparaat. Zie de koppeling www.theenergylabel.eu voor gedetailleerde informatie over het energielabel.

Alleen voor het VK

De QR-code op het energielabel dat bij het apparaat wordt geleverd, biedt een internetkoppeling naar de informatie gerelateerd aan de prestaties van het apparaat. Bewaar het energielabel ter referentie samen met de gebruikershandleiding en alle andere documenten die bij dit apparaat worden geleverd.

9. INFORMATIE VOOR TESTINSTITUTEN

De installatie en voorbereiding van het apparaat voor elke EcoDesign-verificatie moet in overeenstemming zijn met:

UK	BS EN 62552
EU, Zwitserland, Israël	EN 62552
Australië	IEC 62552
Zuid-Afrika	SANS 62552

VAE	UAE.S 5010-3:2022
GCC	SASO-2892_2018

De ventilatievoorschriften, de afmetingen van de uitsparingen en de minimale open afstanden aan de achterzijde moeten voldoen aan de voorschriften van deze gebruikershandleiding in "Installeren". Neem contact op met de fabrikant voor verdere informatie, inclusief ladingplannen.

10. HET MILIEUPERSPECTIEF

Recycle materialen met het symbool . Gooi de verpakking in de juiste containers om het te recyclen. Bescherm het milieu en de volksgezondheid en recycle het afval van elektrische en elektronische apparaten. Gooi appa-

raten gemarkeerd met het symbool  niet weg met het huishoudelijk afval. Breng het product naar de milieustraat bij je in de buurt of neem contact op met de gemeente.

1. OHUTUSTEAVE.....	43	6. PUHASTAMINE JA HOOLDUS	52
2. OHUTUSJUHISED.....	45	7. TÕRKEOTSING.....	52
3. JUHTPANEEL.....	47	8. TEHNILISED ANDMED.....	54
4. IGAPÄEVANE KASUTAMINE.....	48	9. TEAVE KATSEASUTUSTELE.....	55
5. NÕUANDED JA SOOVITUSED.....	50	10. KESKKONNAASPEKTID.....	55

1. ⚠ OHUTUSTEAVE

Enne seadme paigaldamist ja kasutamist lugege kaasasolev juhend tähelepanelikult läbi. Tootja ei vastuta kehavigastuste ega varalise kahju eest, mis on tingitud paigaldus- või kasutusnõuete eiramisest. Hoidke kasutusjuhendit kindlas ja kättesaadavas kohas, et saaksite seda vajadusel vaadata.

1.1 Laste ja haavatavate inimeste turvalisus

- Vähemalt 8-aastased ja vanemad lapsed ning piiratud füüsiliste, sensorsete või vaimsete võimete või väheste kogemuste ja teadmistega isikud tohivad seda seadet kasutada järelevalve all või kui neid on õpetatud seadet ohutul viisil kasutama ja mõistma kaasnevaid ohte. 3 kuni 8 aasta vanustel lastel ning väga ulatuslike ja keerukate puuetega inimestel on luba-

tud seadet laadida ja maha laadida, kui neid on nõuetekohaselt juhendatud. Alla 3-aastased lapsed tuleks seadmest eemal hoida, kui täiskasvanu nende tegevust ei jälgi.

- Tuleb jälgida, et lapsed ei mängiks seadmega.
- Lapsed ei tohi ilma järelevalveta seadet puhastada ega hooldustoiminguid läbi viia.
- Hoidke pakendimaterjal lastele kättesaamatus kohas ja kõrvaldage see nõuetekohaselt.

1.2 Üldine ohutus

- See seade on ette nähtud ainult toiduainete ja jookide säilitamiseks.
- See seade on ettenähtud kasutamiseks kodumajapidamise siseruumides.
- Seda seadet võib kasutada kontorites, hotellide külalistetubades, hommikusöögiga külalistetubades, talu-

majapidamistes ja muudes sarnastes majutusruumides, kui selline kasutamine ei ületa (keskmist) kodumajapidamise kasutuskoormusi.

- Vältimaks toidu riknemist järgige järgmisi juhiseid:
 - ärge jätke ust liiga kauaks lahti;
 - puhastage regulaarselt toiduga kokkupuutuvaid pindu ning juurdepääsetavaid tühjendussüsteeme;
 - hoidke külmikus värsket liha ja kala sobivates nõudes, nii et need ei puutuks kokku teiste toiduainetega.
- HOIATUS: Hoidke ventilatsioonivad vabad nii eraldi seisval kui ka sisseehitatud seadmel.
- HOIATUS: Ärge kasutage sulamisprotsessi kiirendamiseks mehhaanilisi ega mingeid muid vahendeid peale tootja soovitatud tarvikute.
- HOIATUS: Vältige külmaai-nesüsteemi kahjustamist.

- HOIATUS: Ärge kasutage toiduainete hoidmiseks ette nähtud kambrites elektrilisi seadmeid, kui need pole tootja soovitatud tüüpi.
- Ärge kasutage seadme puhastamiseks veepihustit ega aurupuhastit.
- Puhastage seadet pehme niiske lapiga. Kasutage ainult neutraalseid pesuaineid. Ärge kasutage abrasiivseid vahendeid, küürimiskäsnu, lahusteid ega metallesemeid.
- Kui seade jääb pikaks ajaks tühjaks, lülitage see välja, sulatage, puhastage, kuivatage ja jätke uks lahti, et vältida seadme sisemuses hallituse tekkimist.
- Ärge hoidke selles seadmes plahvatusohtlikke esemeid, näiteks tuleohtlikku propellenti sisaldavaid aerosooliballoone.
- Kui toitejuhe on kahjustatud, laske see ohutuse mõttes välja vahetada tootja poolt, tema volitatud hooldekeskuses või kvalifitseeritud isiku poolt.

2. OHUTUSJUHISED

2.1 Paigaldamine

HOIATUS!

Seadet tohib paigaldada ainult kvalifitseeritud tehnik.

- Eemaldage kõik pakkematerjalid.
- Kahjustatud seadet ei tohi paigaldada ega kasutada.
- Ohutuse tagamiseks ärge kasutage seadet enne, kui see on kõõgimööblisse paigaldatud.
- Järgige meie veebisaidil olevaid eraldi juhiseid seadme paigaldamise ja ukse ümberpööramise kohta.
- Kuna seade on raske, olge selle liigutamisel ettevaatlik. Kasutage töökindaid ja kinnisi jalanõusid.
- Veenduge, et seadme ümber on tagatud vaba õhuringlus.
- Esmakordsel paigaldamisel või ukse avamissuuna muutmisel oodake enne elektrivõrku ühendamist vähemalt 4 tundi. See on vajalik, et õli valgus kompressorisse tagasi.
- Enne mis tahes toimingute läbiviimist (nt ukse avamissuuna muutmine) eemaldage toitejuhe seinakontaktist.
- Ärge paigaldage seadet radiaatorite või pliitide, ahjude või pliidiplaatide lähedusse, välja arvatud juhul, kui paigaldusjuhistes on märgitud teisiti.
- Ärge jätke seadet vihma kätte.
- Ärge paigaldage seadet otsese päikesevalgusega kohta.
- Ärge paigaldage seda seadet liiga niiskesse või liiga külma kohta.
- Seadme teise kohta viimisel tõstke seda esiservast, et vältida põranda kriimustamist.
- Seadme ukse ümberpööramisel kaitske põrandat kriimustuste eest.
- Seadmes on kott desikantainega. See ei ole mänguasi. See ei ole toiduaine. Visake see kohe minema.

2.2 Elektrihüendus

HOIATUS!

Tulekahju- ja elektrilöögioht.

HOIATUS!

Seadme paigaldamisel veenduge, et toitejuhe kulgeks vabalt ega oleks vigastatud.

HOIATUS!

Ärge kasutage harupistikuid ega pikendusjuhtmeid.

ETTEVAATUST!

Kõik selle seadme paigaldamiseks vajalikud elektritööd peab läbi viima kvalifitseeritud elektrik.

- Kontrollige, kas andmeplaadil olevad elektriparameetrid vastavad teie kohaliku vooluvõrgu näitajatele.
- Seade peab olema maandatud.
- Kasutage alati nõuetekohaselt paigaldatud pörutuskindlat pistikupesa.
- Kui koduse toiteallika pistikupesa pole maandatud, ühendage seade kehtivate eeskirjade kohaselt eraldi maandusega, konsulteerides kvalifitseeritud elektrikuga.
- Olge ettevaatlik, et mitte kahjustada elektrilisi osi (nt toitepistikut, toitejuhet, kompressorit). Elektriliste osade vahetamiseks pöörduge volitatud teeninduskeskusesse või elektriku poole.
- Toitejuhe peab jääma toitepistikust allapoole.
- Ühendage toitepistik seinakontakti alles pärast seda, kui paigaldamine on lõpetatud. Veenduge, et pärast paigaldamist säilib juurdepääs toitepistikule.
- Ärge eemaldage seadet vooluvõrgust kaablist tõmmates. Tõmmates hoidke alati kinni toitepistikust.
- Selle seadme juurde kuulub 13 A toitepistik. Kui on vaja vahetada toitepistikus olevat kaitset, kasutage 13 A ASTA (BS 1362) ASTA (BS 1362) kaitset (ainult Ühendkuningriigi ja Iirimaa).

2.3 Kasutamine

HOIATUS!

Vigastuse, põletuse, elektrilöögi või tulekahjuoht!



Seade sisaldab tuleohtlikku gaasi (isobutaan (R600a)), mis on looduslik gaas, millel puudub oluline keskkonnamõju. Olge ettevaatlik, et te isobutaani sisaldavat külmutusainesüsteemi ei vigastaks.

- Ärge muutke selle seadme tehnilisi omadusi.
- Sisseehitatud toote eraldi kasutamine on rangelt keelatud.
- See seade on ette nähtud kasutamiseks siseruumis, mille temperatuur on vahemikus 10°C kuni 38°C. Seadme nõuetekohane töötamine on tagatud ainult määratud temperatuurivahemikus.
- Ärge pange seadmesse muid elektriseadmeid (nt jäätisemasinat), kui see pole tootja poolt ette nähtud.
- Kui külmaainesüsteemil tekib kahjustusi, siis veenduge, et ruumis ei oleks leeki ega süütelikke. Õhutage ruum korralikult.
- Jälgige, et kuumad esemed ei puutuks vastu seadme plastpindu.
- Ärge hoidke seadmes tuleohtlikke gaase ega vedelikke.
- Ärge pange tuleohtlikke või tuleohtliku ainega märgunud esemeid seadmesse, selle lähedusse ega peale.
- Ärge katsuge kompressorit ega kondensaatorit. Need on kuumad.
- Ärge laske toiduainetel kokku puutuda seadme sektiioonide siseseintega.

2.4 Sisevalgustus



HOIATUS!
Elektrilöögi oht.

- See toode sisaldab ühte või enamat energiatõhususe F klassi valgusallikat.
- Teave selles seadmes oleva lambi (lampide) ja eraldi müüdavate varulampide kohta. Need lambid taluvad koduste majapidamisseadmete äärmuslikke keskkonnatingimusi, näiteks temperatuuri, vibratsiooni ja niiskust, või on ette nähtud edastama infot seadme tööoleku kohta. Need pole ette nähtud kasutamiseks muudes rakendustes ega sobi ruumide valgustamiseks.

2.5 Puhastamine ja hooldus



HOIATUS!
Kehavigastuse või seadme kahjustamise oht.

- Enne hooldustoiminguid lülitage seade välja ja lahutage toitepistik pistikupesast.
- Selle seadme jahutussüsteem sisaldab süsivesinikke. Süsteemi tohib hooldada ja laadida ainult kvalifitseeritud tehnik.

2.6 Hooldus

- Seadme parandamiseks võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega. Kasutage ainult originaalvaruosid.
- Pidage meeles, et kui olete parandanud seadet ise või lasknud seda teha ebapädeval isikul, võib see kahjustada seadme ohutust ja muuta garantii kehtetuks.
- Pärast mudeli tootmise lõpetamist on 7 aasta jooksul saadaval järgmised varuosad: termostaadid, temperatuuriandurid, trükkplaadid, valgusallikad, uksekäepidemed, uksehinged, küpsetusplaadid ja korvid. Uksetihendid on saadaval vähemalt 10 aasta jooksul pärast mudeli tootmise lõpetamist. Kestus võib teie riigis olla pikem. Lisateabe saamiseks vaadake meie veebisaiti.
- Pidage meeles, et mõned varuosad on saadaval ainult ametlikele parandajatele ning et mõned varuosad ei pruugi kõigile mudelitele sobida.

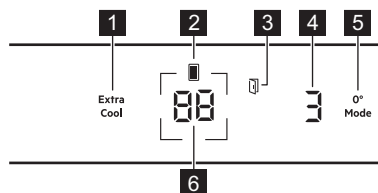
2.7 Jäätmekäitlus



HOIATUS!
Vigastus- või lämbumisoht.

- Eemaldage seade vooluvõrgust.
- Lõigake toitekaabel seadme küljest lahti ja visake ära.
- Eemaldage uksekäepide, et vältida laste ja loomade seadmesse lõksujäämist.
- Selle seadme külmutusagensi süsteem ja isolatsioonimaterjalid on osoonisõbralikud.
- Isolatsioonivaht sisaldab tuleohtlikku gaasi. Seadme õige kõrvaldamise kohta saate täpsemad juhiseid kohalikust omavalitsusest.
- Ärge vigastage soojuvaheti läheduses paiknevat jahutusüksust.

3. JUHTPANEEL



- 1 Extra Cool nupp / indikaator
- 2 Külmikusektsiooni indikaator
- 3 Lahtise ukse alarmi indikaator
- 4 0° Mode indikaator
- 5 0° Mode nupp
- 6 Külmiku temperatuuri nupp / indikaator

3.1 Sisse/välja lülitamine

Sisselülitamine

Ühendage toitepistik pistikupesaga.

Erineva temperatuuri valimiseks vt jaotist "Temperatuuri reguleerimine".

Kui ekraanile ilmub dE on, vaadake jaotist "Törkeotsing".

Lülitage käsitsi välja

1. Vajutage ja hoidke sügavkülmiku temperatuurinuppu 5 s allavajutatud asendis.

Ekraanil kuvatakse vilkuv OF.

2. Kui ekraanile ilmub OF, ühendage toitepistik seinakontaktist lahti.

3.2 Temperatuuri reguleerimine

Külmiku temperatuur võib muutuda vahemikus 3°C kuni 8°C (soovitav 4°C).

Seadme temperatuuri seadmiseks vajutage külmiku temperatuurinuppu.

Temperatuuri indikaatoritel kuvatakse seatud temperatuur.

- ❗ Seatud temperatuur saavutatakse 24 h jooksul.
Pärast volukatkestust naaseb seade seatud temperatuurile.

3.3 Extra Cool funktsioon

See funktsioon võimaldab teil kiiresti jahutada suuri koguseid sooja toitu ilma külmikus juba hoitud toitu soojendamata.

Funktsiooni sisselülitamiseks vajutage nuppu Extra Cool.

Extra Cool indikaator süttib. Kui funktsioon Extra Cool on sisse lülitatud, võib ventilaator automaatselt töötada.

See funktsioon lülitub automaatselt välja ligikaudu 6 h pärast. Kui funktsioon on välja lülitatud, kustub indikaator Extra Cool.

Vajutage nuppu Extra Cool, et deaktiveerida funktsioon Extra Cool enne selle automaatset lõppemist.

- ❗ Külmiku jaoks erineva temperatuuri seadmiseks lülitage Extra Cool funktsioon välja.

3.4 0° Mode seaded

0° Mode võimaldab seadistada LongFresh sektsioonis erinevaid temperatuuritasemeid.

Vaikesäte on 9. Kõige külmem seadistus on 1 ja kõige soojem seadistus on 9.

Seade muutmiseks:

1. Puudutage 0° Mode nuppu, kuni valite soovitud temperatuuritaseme.
2. 0° Mode indikaator tekitab heli ja vilgub 3 sekundit.
3. Kui 0° Mode indikaator lõpetab vilkumise, aktiveerub hetkel kuvatav temperatuuritase.

- ❗ Seaded 1 kuni 5 sobivad lihale ja kalale. Seaded 6 kuni 9 sobivad puu- ja juurviljadele. Kui need seaded on sisselülitatud, töötab sektsioon sarnaselt külmikusektsioonile.

3.5 Ukse avamise alarm

Kui külmiku uks jääb avatuks 5 min jooksul, lülitub ukse lahtioleku häiretuli koos helisignaali sisse.

Signaal vaikib, kui te ukse sulgete. Vajutage suvalist nuppu, et heli ja külmiku sisevalgustuse vilkumine välja lülitada.

- ❗ Kui ühtegi nuppu ei vajutata, lülitub helisignaal automaatselt välja 1 tund pärast.

3.6 Seaderežiim

Seaderežiimis saate lülitada sisse või välja helisignaali, demorežiimi, taastada seadme

tehaseseaded ja muuta temperatuuriühikuid °C ja °F vahel.:

Seaderežiimi aktiveerimine

1. Hoidke nuppu Extra Cool ligikaudu 3 sekundit. Ekraanil kuvatakse vaheldumisi vilkuv SE ja tt.
2. Kui seaderežiim on sisse lülitatud, kuvatakse ekraanil vaheldumisi tS ja on.
3. Seaderežiimi väljalülitamiseks hoidke nuppu Extra Cool ligikaudu 3 sekundit allavajutatuna.

Seaderežiim lülitub välja, kui te 60 sekundit juhtpaneeli ei kasuta.

Seaderežiimis navigeerimine

Parameetri muutmiseks vajutage nuppu Extra Cool. Parameetri väärtuse muutmiseks vajutage külmiku temperatuurinuppu.

Ekraan	Vaikeparameetrid
tS on	Nupu helid
CF °C	Temperatuuriühikud
dE OF	Demo Režiim
FS 03	Tehaseeseaded

Nupu helid

Helide lubamiseks või keelamiseks tehke järgmist.

1. Seaderežiimi aktiveerimine.
2. Navigeerige seadistusrežiimis, kuni ekraanil kuvatakse tS. Helide sisse- või väljalülitamiseks puudutage külmiku temperatuurinuppu. Indikaatori väärtus muutub lubatud helide puhul väärtuseks On või keelatud helide puhul väärtuseks OF.
3. Seaderežiimist väljumine.

Temperatuuriühikud

Temperatuuriühiku muutmiseks tehke järgmist.

1. Seaderežiimi aktiveerimine.
2. Navigeerige seaderežiimis, kuni ekraanile kuvatakse CF ja °C. Puudutage külmiku temperatuurinuppu, et valida °C (Celsius) ja °F (Fahrenheit) vahel.
3. Seaderežiimist väljumine.

Režiim Demo

Režiim Demo simuleerib seadme tööd ilma jahutuseta. See on mõeldud kasutamiseks ainult müügisalaal või seadme funktsioonide esitlemiseks.

❗ Kui demorežiim on sisse lülitatud, ei saa külmikus toitu säilitada.

Režiimi Demo sisselülitamiseks toimige järgmiselt:

1. Seaderežiimi aktiveerimine.
2. Navigeerige seadistusrežiimis, kuni ekraanil kuvatakse dE. Puudutage külmiku temperatuurinuppu, et lülitada režiim sisse või välja. Kui režiim Demo on sisse lülitatud, kuvatakse On, ja kui on välja lülitatud, kuvatakse OF.
3. Seaderežiimist väljumine.

Tehaseeseaded

See funktsioon lähtestab iga sätte tehase vaikeseadetele. Tehase vaikeseadete taastamiseks toimige järgmiselt.

1. Seaderežiimi aktiveerimine.
2. Navigeerige seadistusrežiimis, kuni ekraanil kuvatakse FS. Tehaseadete taastamiseks puudutage külmiku temperatuurinuppu. Ekraanil kuvatakse on ja sellest saab 03.
3. Seaderežiimist väljumine.

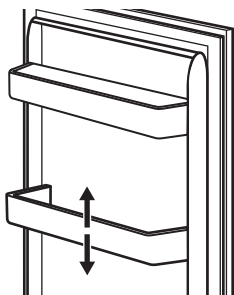
4. IGAPÄEVANE KASUTAMINE

⚠ ETTEVAATUST!

Külmik ei ole sobiv seade toiduainete külmutamiseks.

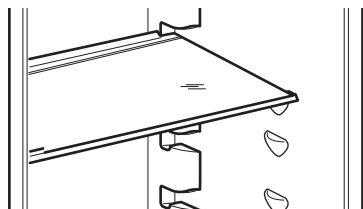
4.1 Ukseriulite paigutamine

Toidu lihtsamaks säilitamiseks saab ukseriuleid paigutada erinevatele kõrgustele. Ümberpaigutamiseks tõmmake riulit üles.



4.2 Teisaldatavad riiulid

Külmkapi seinad on varustatud juhikutega. Riiulite asukohta saate muuta.



❗ Õige õhuringluse tagamiseks ärge eemaldage klaasriiulit, mis asub köögivilja-sahtli kohal.

4.3 LongFresh seksioon

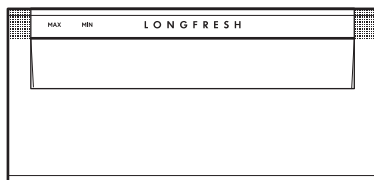
Temperatuur ja suhteline õhuniiskus selles seksioonis tagavad erinevatele toiduainetele (kala, liha, mereannid jne) optimaalsed säilitamistingimused.

Lisateavet temperatuuriseadete kohta seksioonis vt jaotisest "0° Mode seaded".

4.4 Niiskuskontroll

LongFresh seksiooni spetsiaalsed hoidikud takistavad sahtlitel välja kukkumast, kui need lõpuni välja tõmmatakse. Sahtli eemaldamine:

1. Tõmmake sahtel nii kaugele kui saab.
2. Tõstke sahtlit ja tõmmake välja.



Sümbolitega MAX ja MIN märgistatud sahtleid saab kasutada üksteisest sõltumatult, valides vastavalt hoiustamisvajadusele madalama või kõrgema õhuniiskuse.

Iga sahtli reguleerimine toimub eraldi ja seda juhitakse sahtli esiküljel oleva liugventiiliga.

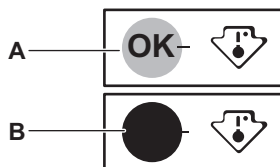
- "Dry": madal suhteline niiskus. See niiskustase saavutatakse, kui mõlemad liugurid on seatud sellesse MIN asendisse ja ventilatsioonivad on täies ulatuses avatud.
- "Humid": kõrge suhteline niiskus. See niiskustase saavutatakse, kui mõlemad liugurid on seatud sellesse MAX asendisse ja ventilatsioonivad on suletud. Niiskust säilitatakse ja see ei pääse välja.

4.5 Temperatuuri indikaator

Seadme külgseinal on temperatuurinäidik. Sümbol tähistab külmiku kõige külmemat ala.

Kui OK kuvab (A), asetage värsked toiduained sümboliga tähistatud piirkonda. Kui ei ole (B), siis oodake vähemalt 12 h ja kontrollige uuesti.

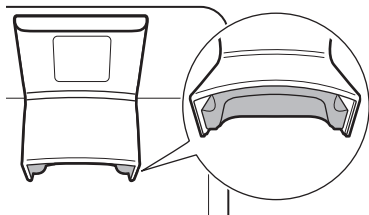
Kui see ei ole endiselt OK (B), seadke külmem temperatuur.



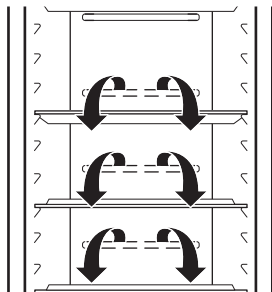
4.6 MULTIFLOW

Külmikuseksioon on varustatud MULTIFLOW ventilaatoriga, mis võimaldab toiduainete kiiret jahutamist ja hoiab seksioonis ühtlasema temperatuuri.

Ventilaator aktiveeritakse automaatselt ja see töötab ainult siis, kui uks on suletud.



❗ Ärge blokeerige õhuavasid.



❗ Ärge eemaldage MULTIFLOW paneeli. Puhastusjuhiseid leiate peatükist "Puhastamine ja hooldus".

4.7 Bottle Stop

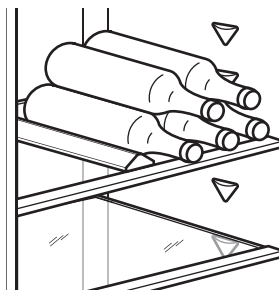
Lisaseade takistab pudelite või purkide veermist. Säilitage pudelid või purke üksteise peal.

Lisatarvik ei vaja kokkupanekut ega tööriistu. Pudelite paigutamiseks asetage lisatarvik nii, et silikoonist alus jääb allapoole.

❗ Säilitage erineva suurusega maksimaalselt 10 kg pudelit ja/või purki kuni kahes reas, nagu on näidatud pildil.

Säilitage ainult suletud pudelid või purke, asetades need avaga ettepoole.

❗ Ärge pange pakkimata toitu tarvikuga otseesse kokkupuutesse.



5. NÕUANDED JA SOOVITUSED

5.1 Näpunäiteid energia säästmiseks

- Kõige efektiivsem energiakasutus on tagatud sellega, kui sahtlid paiknevad seadme allosas ja riulid on paigutatud ühtlaste vahedega. Ukseriulite paigutus energiatarbimist ei mõjuta.
- Ärge avage ust sageli ega jätke seda lahti kauemaks kui vaja.
- Ärge seadke liiga kõrget temperatuuri, välja arvatud juhul, kui seda nõuavad toiduaine omadused.
- Ärge katke ventilatsiooniasasid ega -võret kinni.
- Jälgige, et seadmes olevad toiduained oleks paigutatud nii, et õhk saaks seadme tagaosas olevate vastavate õhuavade kaudu liikuda.

5.2 Näpunäiteid toidu säilitamiseks külmikus

❗ Värske toidu sektsioon on tähistatud sümboliga .

- Sobivaim temperatuur, mis tagab värsket toidu säilimise, on +4°C või sellest madalam.
- Häiriva lõhna vältimiseks tuleb nii vedelikke kui ka muid toiduaineid säilitada külmikus suletud anumates.
- Toore toiduainete ja valmistoidu ristsaastumise ärahoidmiseks katke valmistoit kinni ja hoidke seda tooretest toiduainetest eraldi.

- Pakendage liha sobivasse pakendisse ja pange köögiviljasahtli kohal olevale klaasriiulile.
- Sulatage külmikus olevad toiduained.
- Ärge pange külmikusse sooja toitu.
- Puhastage puu- ja köögiviljad ning asetage spetsiaalsesse sahtlisse (juurviljasahtel).
- Ärge hoidke külmikus eksootilisi puuvilju.
- Külmikus ei tohiks hoida selliseid köögivilju nagu tomatid, kartulid, sibulad ja küüslauk.
- Sulgege pudelid enne külmikusse panemist.

5.3 Nõuanded värskete toiduainete säilitamiseks LongFresh sahtlis

LongFresh sahtel on tähistatud MAX ja MIN sümbolitega.

Toiduaine tüüp	Õhuniiskuse reguleerimine	Säilitusaeg
Või	MIN "kuiv"	kuni 1 kuu
Veiseliha, vasikaliha, lihalõigud, linnuliha	MIN "kuiv"	kuni 7 päeva
Tomatikaste	MIN "kuiv"	kuni 4 päeva
Kala, koorikloomad, valmis lihatooted	MIN "kuiv"	kuni 3 päeva
Valmis mereannid	MIN "kuiv"	kuni 2 päeva
Salat, köögiviljad		
Porgandid, ürdid, rooskapsas, seller	MAX "niiske"	kuni 1 kuu
Artišokk, lillkapsas, sigur, jääsalat, endiivia, põldkännak, salat, porrulauk, punasigur	MAX "niiske"	kuni 21 päeva
Brokkoli, hiina kapsas, lehtkapsas, kapsas, redis, kahar peakapsas	MAX "niiske"	kuni 14 päeva

Toiduaine tüüp	Õhuniiskuse reguleerimine	Säilitusaeg
Herned, nui-kapsas	MAX "niiske"	kuni 10 päeva
Šalottisibul, redis, spargel, spinat	MAX "niiske"	kuni 7 päeva
Puuvili		
Pirnid, datlid (värsked), maasikad, virsikud	MAX "niiske"	kuni 1 kuu
Ploomid, rabarber, karusmarjad	MAX "niiske"	kuni 21 päeva
Õunad (mitte külmatundlikud), küdooniad	MAX "niiske"	kuni 20 päeva
Aprikoosid, kirsid	MAX "niiske"	kuni 14 päeva
Kreegid, viinamarjad	MAX "niiske"	kuni 10 päeva
Põldmarjad, sõstrad	MAX "niiske"	kuni 8 päeva
Viigimarjad (värsked)	MAX "niiske"	kuni 7 päeva
Mustikad, vaarikad	MAX "niiske"	kuni 5 päeva

Ärge hoidke kreemikooke sahtlis kauem kui 3 päeva.

Ärge paigutage sahtlisse eksootilisi puu- ja köögivilju, mida tuleb hoida toatemperatuuril.

Ülal mittenimetatud toidutüüpe tuleks hoida külmiku tavaosas (näiteks igasugused juustud, külmad lihalõigud jne).


 Õhuniiskuse tase sahtlites sõltub säilitatava toiduainete, köögi- ja puuvilja niiskussisaldusest ning ukse avamissagedusest.

Sahtel on sobiv ka aeglaselt sulavatele toiduainetele. Hoidke sulatatud toiduaineid sahtlis mitte kauem, kui kaks päeva.

Võtke kõik sahtlis hoitud toiduained välja 15-30 min enne tarbimist.

6. PUHASTAMINE JA HOOLDUS

HOIATUS!

Vt ohutuse peatükke.

6.1 Sisemuse puhastamine

Enne esmakordset kasutamist puhastage sisemus ja kõik tarvikud leige vee ja neutraalse seebiga, seejärel kuivatage.

ETTEVAATUST!

Seadme tarvikuid ja osi ei tohi pesta nõudepesumasinas.

ETTEVAATUST!

Puhastage juhtpaneeli niiske lapiga. Ärge kasutage mistahes pesuaineid. Pärast puhastamist kuivatage juhtpaneel pehme lapiga.

6.2 Regulaarne puhastamine

Puhastage seadet regulaarselt:

- Puhastage sisemus ja tarvikud leige vee ja neutraalse seebiga. Loputage ja kuivatage.
- Pühkige regulaarselt uste tihendeid.

6.3 Külmiiku sulatamine

Külmiikuosa sulatamine toimub automaatselt. Kondenseeruv vesi voolab kompressoril olevasse mahutisse ja aurustub. Seda mahutit eemaldada ei saa.

6.4 Seadme mittekasutamise periood

Kui seadet pikema aja jooksul ei kasutata, siis rakendage järgmisi ohutusmeetmeid:

1. Ühendage seade vooluvõrgust lahti.
2. Tühjendage see toiduainetest.
3. Puhastage seade ja kõik lisatarvikud.
4. Jätke uks lahti, et vältida halbade lõhnade tekkimist.

7. TÕRKEOTSING

HOIATUS!

Vt ohutuse peatükke.

7.1 Mida teha, kui...

Probleem	Võimalik põhjus	Lahendus
Seade ei tööta.	Seade on välja lülitatud.	Lülitage seade sisse.
	Pistik ei ole pistikupesaga ühendatud.	Ühendage pistik nõuetekohaselt pistikupesaga.
	Pistikupesas puudub pinge.	Ühendage mõni teine seade pistikupesasse. Võtke ühendust kogemustega elektrikuga.
Seade tekitab müra.	Seade on valesti toetatud.	Kontrollige seadme stabiilsust.
Heli- või visuaalne hoiatus on sees.	Uks on lahti jäetud.	Sulgege uks.
Kompressor töötab kogu aeg.	Temperatuur on valesti seatud.	Vaadake "Juhtpaneel" peatükki.
	Samaaegselt pannakse külmiikuisse liiga palju toiduaineid.	Oodake mõni tund, seejärel kontrollige uuesti temperatuuri.
	Ruumi temperatuur on liiga kõrge.	Vaadake "Paigaldamine" peatükki.

Probleem	Võimalik põhjus	Lahendus
	Seadmesse paigutatud toiduained olid liiga soojad.	Enne külmikusse paigutamist laske neil jahtuda toatemperatuurini.
	Seadme uks ei ole korralikult kinni.	Vaadake "Ukse sulgemine" jaotist.
	Extra Cool-funktsioon on sisse lülitatud.	Vt jaotist „Extra Cool-funktsioon“.
Kompressor ei hakka kohe tööle pärast „Extra Cool“ vajutamist või pärast temperatuuri muutmist.	Kompressor käivitub teatud aja pärast.	See pole tõrge ja on normaalne.
Uks on kõver või takistab õhusavas.	Masin pole loodis.	Vt paigaldusjuhiseid.
Uks avaneb raskelt.	Üritasite ust avada liiga kiiresti pärast selle sulgemist.	Pärast ukse sulgemist ja enne selle uuesti avamist oodake mõni sekund.
Lamp ei tööta.	Lamp on ooterežiimis.	Sulgege või avage uks.
	Lamp on defektne.	Pöörduge volitatud hoolduskeskuse.
Külmikus on liiga palju härmatist ja jääd.	Seadme uks ei ole korralikult kinni.	Vaadake "Ukse sulgemine" jaotist.
	Tihend on deformeerunud või määrdunud.	Vaadake "Ukse sulgemine" jaotist.
	Toiduained ei ole korralikult pakendatud.	Pakkige toiduained nõuetekohaselt.
	Temperatuur on valesti seatud.	Vaadake "Juhtpaneel" peatükki.
	Seade on täiesti täis ja valitud on madalaim temperatuur.	Valige kõrgem temperatuur. Vaadake "Juhtpaneel" peatükki.
	Seatud temperatuur on liiga madal ja ümbritsev temperatuur on liiga kõrge.	Valige kõrgem temperatuur. Vaadake "Juhtpaneel" peatükki.
Vesi voolab külmiku tagaplaadil.	Tagaplaadil sulab automaatse sulatusprotsessi käigus jää.	See on normaalne.
Külmikus on liiga palju kondensvett.	Ust on avatud liiga tihti.	Avage uks ainult vajadusel.
	Uks polnud täielikult suletud.	Kontrollige, kas uks on korralikult suletud.
	Toit ei ole korralikult sisse pakitud.	Enne toiduainete külmikusse asetamist pange need sobivasse pakendisse.
	See on normaalne, et suvel ja sügisel võib suurenenud õhu- ja toiduniiskuse tõttu tekkida rohkem kondensaati. Külmkapp ei tekita niiskust. Pärast seda perioodi väheneb niiskus külmikus iseenesest.	Suvel ja sügisel seadke külmikus soojem temperatuur (ca 6-7°C).

Probleem	Võimalik põhjus	Lahendus
Klaasriiulitel on veepiisad.	Külmikus on liiga palju niiskust.	Veepiiskade eemaldamiseks pühkige klaasriiuleid lapiga.
Temperatuuri ei saa seada.	Sisse on lülitatud Extra Cool funktsioon.	Lülitage Extra Cool funktsioon käsitsi välja või oodake, kuni funktsioon lülitub automaatselt välja. Vt jaotist „Extra Cool-funktsioon“.
Temperatuur on seadmes liiga madal/kõrge.	Temperatuur on seatud valesti.	Seadke kõrgem/madalam temperatuur.
	Seadme uks ei ole korralikult kinni.	Vaadake jaotist "Ukse sulgemine".
	Toiduained on liiga kuumad.	Laske toiduainetele enne külmi- kusse paigutamist maha jahtuda.
	Samaaegselt pannakse külmi- kusse liiga palju toiduaineid.	Pange külmikusse samaaegselt vähem toiduaineid.
	Ust on avatud liiga tihti.	Avage uks ainult vajadusel.
	Extra Cool-funktsioon on sisse lülitatud.	Vt jaotist "Funktsioon Extra Cool".
	Seadmes puudub külma õhu ringlus.	Tagage seadmes külma õhu ringlus. Vaadake peatükki "Nõuanded ja soovitusused".
indikaator dE on.	Seade on demorežiimis.	
Ekraanile ilmub Er CE sümbol ja süttib alarmi indikaator.	Suhtlemisprobleem.	Pöörduge volitatud hoolduskes- kusse. Jahutussüsteem jätkab toiduainete hoidmist külmas, kuid temperatuuri reguleerimine ei ole võimalik.
Sümbol Er t1 või Er t3 või Er t5 ja praegune seadistus kuvata- se vaheldumisi 5 s ja süttib alarmi indikaator.	Temperatuurianduri probleem.	Pöörduge volitatud hoolduskes- kusse. Jahutussüsteem jätkab toiduainete hoidmist külmas, kuid temperatuuri reguleerimine ei ole võimalik.

① Kui probleem püsib, pöörduge hooldus- keskusse.

7.2 Lambi vahetamine

Lambi asendamiseks pöörduge volitatud tee- ninduskeskuse poole.

7.3 Ukse sulgemine

1. Puhastage uksetihendid.

2. Ukse reguleerimiseks vaadake paigaldusjuhiseid.
3. Defektsete uksetihendite vahetamiseks võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega.

8. TEHNILISED ANDMED

Tehnilised andmed on toodud energiamärgi- sel ja seadme nimetusplaadil, mis võib asuda kas seadme peal või sees.

Šveitsi puhul:

Pinge: 220–240 V

Sagedus: 50 Hz

Ainult EL-i jaoks

Seadme energiamärgisel olevalt QR-koodilt leiab veebilingi teabele, mis on seotud selle seadme jõudlusele vastavalt EL EPREL-i andmebaasis kirjeldatule. Hoidke energiamärgis alles koos kasutusjuhendiga ja kõigi muude dokumentidega, mis seadmega kaasnesid. Sama teavet EPREL-is on võimalik leida ka lingilt <https://eprel.ec.europa.eu>, kasutades mudeli nime ja tootenumbrit, mis on

toodud andmesildil. Täpsemat teavet energiamärgisel toodud andmete kohta leiate aadressilt www.theenergylabel.eu.

Ainult Ühendkuningriigi jaoks

Seadme energiamärgisel olev QR-kood sisaldab veebilinki teabele, mis on seotud selle seadme näitajatega. Hoidke energiamärgis alles koos kasutusjuhendiga ja kõigi muude dokumentidega, mis seadmega kaasnesid.

9. TEAVE KATSEASUTUSTELE

Selle seadme paigaldamine ja ettevalmistamine ökodisaini kinnituse saamiseks peab vastama standardile:

UK	BS EN 62552
EL, Šveits, Iisrael	EN 62552
Austraalia	IEC 62552
Lõuna-Aafrika	SANS 62552

UAE	UAE.S 5010-3:2022
GCC	SASO-2892_2018

Ventilatsiooninõuded, paigaldusniši mõõtmed ja minimaalne kaugus tagaseinast on toodud käesoleva kasutusjuhendi jaotises „Paigaldamine“. Lisateavet (sh infot täitmise kohta) saate tootjalt.

10. KESKKONNAASPEKTID

Ringlussevõttu tuleb saata materjalid, millel on sümbol . Ringlussevõtuks pange pakend vastavatesse konteineritesse. Aidake hoida keskkonda ja inimeste tervist ning suunake elektri- ja elektroonikaseadmete jäät-

med ringlusse. Ärge visake ära seadmeid, mis on tähistatud sümboliga  majapidamisjätmete hulka. Viige seade kohalikku jäätmesortimispunkti või pöörduge abi saamiseks kohalikku omavalitsusse.



222386374-A-122026